

د هوپو کتابونه د ابتدایي سواد زده کړې  
نصاب د لومړني ښوونځي ښوونکو لپاره

۱ ټولگي - ۲ کتاب

هغه زمری چې ځان یې په اوبو کې ولیده  
لېکونکي: ادریس شاه



لېکونکي  
آغلی ډاکټر ډینس نیسل  
د هوپو کتابونه  
د لومړنیو زده کړو ریسه



Published by  
Hoopoe Books

Hoopoe Books is an imprint of  
The Institute for the Study of Human Knowledge (ISHK)  
A USA Educational Non-Profit Organization  
د Hoopoe Books لخوا څپور شوی، د ISHK یوه برخه،  
په متحده ایالاتو کې یو تعلیمي سازمان

For more information on Hoopoe Books, audio materials  
and Teacher's Guides, please contact:  
د هوپو کتابو معلوماتو، غږیزو موادو او ښوونکو لارښودونو لپاره د لاندې ادرسونو له  
لارې په اړیکه کې شئ:

Hoopoe Books  
548 Market St., #39187  
San Francisco, CA 94104-5401 USA  
www.hoopoebooks.com  
برېښنالیک (Email): hoopoebooks@ishk.net

Copyright © 2017 The Institute for the Study of Human Knowledge  
Text from *The Lion Who Saw Himself in the Water* copyright © 2006 The Es-  
tate of Idries Shah  
Illustrations from *The Lion Who Saw Himself in the Water* copyright © 2006  
Ingrid Rodriguez

د چاپ حق © ۲۰۱۷ د بشري پوهې د مطالعې انستیتیوت  
هغه زمري چې ځان يې په اوبو کې وليده متن © ۲۰۰۲ د ادریس شاه ملکیت  
هغه زمري چې ځان يې په اوبو کې وليده انځورونه © ۲۰۰۲ انگریډ رادریګوز

# لړ ليک د عنوانونو فهرست

۱	د هوپو د کتابونو د لړۍ پېژندنه
۱	د دې کيسې موخه
۲	دا لارښود څنگه له تاسې سره مرسته کولای شي
۳	په ټولگي کې د کيسو د کارولو لپاره درسي پلانونه
	د هغه زمرې چې خپله خپره يې په اوبو کې وليده د کيسې درسي پلان
۴	لومړۍ ورځ: د کيسې لومړۍ لوستنه
۶	دوهمه ورځ: د کيسې دوهمه لوستنه
۷	درېيمه ورځ: د کيسې درېيمه لوستنه: د کلیدي نظرونو انعکاس
۹	د سواد د مهارتونو جوړول: لغتونه
۱۱	د لغتونو د نمونو مطالعه کول: د هجا پېژندنه
۱۲	څلورمه ورځ: د سواد مهارتونو نوره وده (لغتونه، د الفبا او لغتونو لوستل)
۱۳	پنځمه ورځ: د سواد مهارتونو نوره وده (لغتونه، ليکل)
۱۵	د سواد زده کړې اضافي فعاليتونه
۱۵	د فکر کولو فعاليتونه (ترتيب او پرته)
۱۶	د کيسې په اړه ليکل (د ډلې کيسه)
۱۷	د الفبا/آبځې مطالعه
۱۸	لغتونه
۱۹	د ژبې نمونې
۲۰	املا
۲۱	د خبرو برخې
۲۱	رسم کول او بيا ويل
۲۲	د قصې بيا ويل لکه د قصه ويونکي په څير
۲۳	د نندارې (تمثيل) په بڼه د کيسې وړاندې کول
۲۵	له کورنۍ سره د کيسې شريکول
۲۵	له کورونو د کيسو راټولول

همدا راز په دې لارښود کې:

د يو ساده کتاب د جوړولو لارښوونه  
د زده کوونکو د اجرا د ارزونې چارټ  
د ټولگي د اجرا د ارزونې چارټ

آغلی ډاکټر ډینس نیسل، د بشري پوهې د مطالعې انستیتیوت د لومړنیو زده کړو ریسه او د اغیزمن تعلیم لپاره د ملي ښاري اتحادیې همکاره ده. هغه د اغیزمن تدریس په اړه ورکشاپونه او سیمینارونه ترسره کوي او د ښوونکو لپاره د څو میتودونو کتابونو او د سواد زده کړې په اړه مقالو لیکواله ده. هغې د ښوونې او روزنې په اړه د کتاب بیدار ځوان ذهنونو مدیره هم ده چې د مالور (Malor) کتابونو لخوا خپور شوی.

کله چي تاسي ته کتاب ورسيد...



دلته په دي لارښود کي ډېر مهم فعاليتونه دي چي تاسي يې يوازي په کتاب کي تر سره کولای شئ.

کله چي دا کتاب ټولگي ته د چمتو کېدو لپاره ولولئ، تاسي هغه فعاليتونه غوره کړي کوم چي تاسي يې ستاسي سره د شته موادو په وسيله تر سره کولای شئ.



## د هوپو د کتابونو د سلسلې پېژندنه

دغه کیسې له پېړیو پېړیو راهیسې په افغانستان او منځنۍ آسیا کې د خلکو پر ژبو دي. بنایي تاسې، یا ستاسې د کورنۍ کوم غړي به، له یوې یا دوو دغه ډول کیسو سره له وړاندې بلد یاست. دا کیسې یوازې د تفریح لپاره نه دي، بلکې داسې کښل (طرحه) شوي چې له مور تاسې سره د خپلو ځانونو او خپلې نړۍ په پېژندلو کې مرسته کوي. کله چې ښوونځي کم وي، له نکلونو څخه د زده کړې د وسیلې په توګه کار اخلو.

د هوپو ډېری کیسې د ادريس شاه لخوا بیاوېل شوي چې د پغمان څخه راغلي و او د خپل ژوند ۳۰ کاله یې د لویانو او ماشومانو دواړو لپاره د دودېرو کیسو په راټولولو، غوره کولو او ژباړلو کې تېر کړل. هغه د دې هوپو کتاب لیکوال دی. دغه کیسې اوس په ټوله نړۍ کې خلک لولي او خوښوي یې.

ماشومان له دې کیسو څخه د خپلې پوهې د کچې او وس مطابق ګټه اخلي. بنایي ماشوم په سر کې د کیسې له یوازې یوې څېرې یا پېښې سره بلد شي، او بنایي تر ټولو څرګنده معنایي درک کړای شي، خو له هر ځل لوستلو سره ترې نور څه زده کوي، او ورو ورو ورڅخه نوري معنا ګاني، نظریې او بصیرتونه لاس ته راوړي.

د دې کیسو په تکراري اورېدلو ماشومان له خپل ژوند سره بلدتیا زده کوي، او په بېلابېلو حالاتو کې د خلکو د سوچ او غبرګون په اړه فکر کولو ته مجبورېږي. دغه نکلونه له ماشومانو سره د سوچ او کار د اغېزمنو او نااغېزمنو بڼو او طریقو ترمنځ په توپیر کولو کې مرسته کوي. دغه کیسې ماشومانو ته په ځان باور، پر غیرمنطقي وېرو (ډارونو) د برلاسي وړتیا، او د تاوتریخوالي زې (متشده) مقابله پر ځای د سوله ییز تفاهم خپلولو د لارو چارو پر شمول نورې ډېرې غوره بېلګې ورنښي.

## د دې کیسو موخه

تاسې به په ټولګیو کې د هوپو د کیسو په کارولو سره ګڼې لاسته راوړنې ولرئ. تاسې به:

- زده کوونکي وهڅوي چې د افغانستان د شتمن کلتور په قدر پوه او خوند ترې واخلي کوم چې یو نسل نه بل نسل ته پاتې دي.
- ماشومان دې ته وهڅوي چې د افغانستان د نکلونو، چې له پښتونو (نسلونو) راهیسې د خلکو پر ژبو دي، قدر وکړي، او خوند ترې واخلي.
- د کیسې ژبني جوړښتونه او کلمې داسې وکاروي چې له ماشومانو سره به د ژبې په خبرو او لیکلو دواړو په اغېزمنه کارونه کې مرسته وکړي.
- ماشومانو ته د دې فرصت ور کړئ چې د کیسې د مطالبو په اړه داسې فکر وکړي چې د هغوی د ژوند په بډاینه کې ورسره مرسته وکړي.
- د خپلو زده کوونکو سره د دې ادبي اثارو په لوستلو سره خپلې اړیکې پیاوړې کړئ.
- ماشومانو ته داسې لاري وروښایاست چې کیسې له خپلو کورنیو سره ګډې کړي.
- زده کوونکي به پخپله قصه ویونکي شي، او د افغانستان د قصې ویلو دود به بیا راژوندی کړي.

# دا لارښود څنگه له تاسې سره مرسته کولای شي

ویل، لوستل، لیکل او فکر کول ټول یو د بل سره تړلي دي. د دې لپاره چې زده کوونکي ښه لوستونکي او لیکوال شي، دوی باید په څلورو برخو کې خپل ظرفیتونو ته وده ورکړي.

پداسې حال کې چې د زده کړې په ځینو برخو کې د حفظ کولو لپاره ځای شته، کله چې زده کوونکي د حفظ کولو نه د معلوماتو لپاره کار اخلي، دوی ډیرې وختونه د هغه څه په اړه فکر کولو یا پروسس کولو فرصت نه ترلاسه کوي چې دوی یې حفظ کوي. زده کوونکو ته د وړاندوینې کولو او پوښتنې او پوښتنو ته د ځواب ویلو ښوونه چې هیڅ یو سم ځواب نلري د دوی سره د لوړې کچې فکر کولو مهارتونو لکه انتقادي، منطقي، تحلیلي، احتمالي او تحلیلي فکر رامینځته کولو کې مرسته کوي. د زده کوونکو هڅول چې د کیسې په اړه بحث وکړي خپل فکر څرګند کړي د دوی فکر هڅوي او د اوریدلو او خبرو کولو مهارتونو ته وده ورکولو کې مرسته کوي چې د دوی لوستل او لیکل به ډیر اغیزمن کړي. ژوندی بحثونه هم خوندور دي او په زده کوونکو کې د زده کړې مینه رامینځته کوي.

دا قصې د پیړیو لرغونتوب لري چې له یو کس نه بل کس ته له نسلونو په ټول افغانستان کې تکرار شوي دي. په دې طریقه، د پوهې او تکرار له لارې، د دوی تازه بصیرت هڅول کېږي او د خلکو په وړاندې فکر کولو کې یې انعطاف رامنځ ته کېږي. د دې پخوانیو قصو په ویلو او زموږ د قصې ویلو غني دود د درلودلو له کبله به مور ټول مستفید شو. دا لارښود، د هوپو د کیسو د لړۍ د یوې کیسې د صنفی استعمال لپاره تاسې ته ګام په ګام درسي پلانونه درکوي. که لاندې ټکي په پام کې وساتئ نو زده کوونکي به له دې کیسو څخه ډېر څه ترلاسه کړي:

• د دې لپاره چې زده کوونکي له کیسې سره بلد شي، او پخپله د کیسې تر لوستلو وړاندې د هغې پر معناګانو پوه شي، هغوی باید دا کیسې خوځو ځله واورې. دا لارښود به زده کوونکیو ته د کیسې د لوستلو، بیا پر هغوی د کیسې د لوستلو، او بالاخره، د زده کوونکیو ترمنځ په خپلو کې د کیسو د لوستلو په اړه ځینو مهمو ټکیو ته ستاسې پام ور واړوي.

• زده کوونکي به هله په دې کیسه ښه پوه شي، او ذهن ته به یې وسپاري چې له تاسې او خپلو نورو ټولګیوالو سره پرې بحث وکړي، او د کیسې پېښو ته له خپلو تجربو سره تړاو ورکړي. دا لارښود به په بحث کې د زده کوونکیو د رابښکېلولو (شاملولو) د لارو چارو په اړه مشورې درکړي، چې زده کوونکي په خپل تعبیر هغه معناګانې بیان کړای شي چې کیسې یې د دوی لپاره لري.

• زده کوونکي به هغه وخت له کیسو ښه خوند واخیستلای شي چې په زړه پورې توګه د کیسو پېښو ته غبرګون وښيي، لکه دا چې د کیسې صحنې رسم کړي، کیسه بل چا ته ووايي، د کیسې صحنې تمثیل کړي، او د کیسې په اړه لیکنې وکړي. دا لارښود به د هغو خوندورو فعالیتونو د اجرا په اړه، چې له کیسې سره تړاو لري، معلومات درکړي.

• زده کوونکي له دې کیسو څخه بېلابېل لوستنیز او ژبني مهارتونه زده کوي، چې له هغوی سره د هغوی د سواد په لوړاوي کې مرسته کوي. دا لارښود به د لوستنیزو او لیکنیزو مهارتونو د ښوونې په اړه معلومات درکړي. ځینې فعالیتونه له نورو څخه ډیر پرمختللي دي. تاسې هغه فعالیتونه غوره کولای شئ کوم چې ستاسې د زده کوونکو لپاره ډیر مناسب وي.

• که شاګردان هغه څه چې زده کوي، له خپلو کورنیو سره شریک کړي، نو له کیسې به لا ډېر خوند واخلي. دا لارښود به د ماشومانو لخوا له کورنیو سره د زده کړو او کیسو د شریکولو لارې چارې در وښيي.

## په ټولګي کې د کيسو د کارولو لپاره درسي پلانونه

لاندني ګام په ګام وېشلي درسي پلانونه د ورځو پر اساس تنظيم شوي، داسې چې "لومړۍ ورځ" يې هماغه ورځ وي چې کيسه صنف ته ور پېژنئ. تاسې بايد، که ممکنه وي، د اړوند درسي پلان ټول ګامونه، پر اړونده ورځ په صنف کې پلي کړئ. دا به غوره وي چې پلانونه په ترتيب پلي کړئ (لومړۍ ورځ، دوهمه ورځ، درېيمه ورځ او...)، خو لازمه نه ده چې هره ورځ د کتاب له مخې کار وکړئ. د مثال په توګه، د دوهمې ورځې پلان بڼايي تر لومړۍ ورځې يوه ورځ وروسته وکاروئ، او بڼايي يوه يا دوه ورځې وروسته يې وکاروئ.

د لومړيو دوو ورځو لپاره، تاسو به د خپلو زده کونکو سره د کيسې په لوستلو او بحث کولو تمرکز وکړئ چې د دوی پوهه وده وکړي او لغتونه جوړ کړي. په ۳، ۴ او ۵ ورځو کې، تاسو به د سواد زده کړې د نورو مهارتونو د پراختيا لپاره کتاب وکاروئ. په دې وروستيو دريو ورځو کې دوه يا درې فعاليتونه په درسي پلان کې ورکړل شوي دي. تاسو کولی شئ نور فعاليتونه هم وټاکئ، په دې پورې اړه لري چې ستاسو زده کونکي څه ته اړتيا لري او تاسو فکر کوئ چې دوی به يې خوښ کړي. د درسي پلانونو څخه سمدلاسه وروسته، د فعاليتونو د غوره کولو لپاره د سواد زده کړې اضافي فعاليتونه وګورئ.

دلته فعاليتونه کولی شي او بايد په مکرر ډول وکارول شي ځکه چې زده کونکي د خپلو مهارتونو د پراختيا لپاره وخت او تمرين ته اړتيا لري. که تاسو يې وهڅوئ دوی به ښه زده کړي، زده کړه به زړه پورې کړئ، او د زده کړې پروسې د يوې برخې په توګه د دوی تېروتنې ومنې. همدارنګه، ځکه چې ماشومان په مختلفو سويو زده کوي، ځينې به د نورو په پرتله ډير وخت ته اړتيا ولري ترڅو خپل مهارتونه ته وده ورکړي، او دا په بشپړه توګه سم دي.

که چيرې يو زده کونکی ناسم ځواب ورکړي، نو دا به غوره نه وي چې مایوسي يا غوسه څرګنده کړئ ځکه چې د غوسې څرګندول به زده کونکي مایوسه کړي، او مایوسي په زده کړه کې مداخله کوي. پرځای يې، په زړه پورې او د منلو وړ ډول وواياست: دا يوه ښه هڅه ده. ايا بل څوک به هڅه وکړي؟ که يو زده کونکی داسې ځواب ورکړي چې غلط نه وي مګر غير متوقع وي، ووايه: دا يو په زړه پورې نظر دی! مور ته د هغه څه په اړه نور وواياست چې تاسو فکر کوئ. دا ډيره مهمه ده چې زده کونکي احساس کړي چې دوی د زده کونکو په توګه ارزښت لري. کله چې تاسو ښه او د منلو وړ ياست، زده کونکي به ډيره هڅه وکړي چې ښه زده کړي.

تاسو ممکن د هر درس لپاره د چمتو کولو لپاره يو څه شيان ولرئ. يوه يا دوه ورځې مخکې له دې چې تاسو درس ورکړئ، پلان ته پام وکړئ ترڅو ډاډ ترلاسه کړئ چې تاسو په مرحلو پوهيږئ او د لوست لپاره چمتووالی لاندې وړانديزونه ولولئ ترڅو معلومه کړئ چې تاسو کوم تياري ته اړتيا لرئ.

د ځينې فعاليتونه لپاره د اضافي کاغذ او ليکلو وسايلو کارولو غوښتنه وکړئ که نه وي، تاسو کولی شئ د نورو سطحو او تجهيزاتو څخه کار واخلي. د مثال په توګه، زده کونکي کولی شي په شګو يا خټو کې د قوي لرګيو سره رسم وکاري. که تاسو په ټولګي کې د تباشير تختې لپاره کافي ځای نلرئ، تاسو کولی شئ په ديوال باندې په خټو يا کوم و نورو موادو سره وليکئ چې وروسته مينځل کيدی يا پاکېدای شي.

## اندازه کول او ارزونه

د ښوونکي په توګه، تاسو غواړئ د هغه څه چې تاسو درس ورکوئ د خپلو زده کونکو پرمختګ قضاوت او ارزونه وکړئ. د دې کولو په اړه د مرستې لپاره په درسونو کې او د لارښود په پای کې وړانديزونه وګورئ. د کتاب په پای کې به تاسو د انفرادي ارزونې لپاره يوه فورمه او د ټولګي د ارزونې لپاره بله فورمه ومومئ. دا د مختلفو فعاليتونو په اړه د زده کونکو فعاليت ارزولو لپاره کارول کيدی شي چې تاسو د زده کونکو سره ترسره کوئ.

# درسی پلان

## هغه زمري چې ځان يې په اوبو کې وليده

کووو، د ځان او نورو په اړه څه زده کولای شو. د دې کيسې گڼې نسخې موجودې دي. د دې نسخې ليکوال ادریس شاه دی. هغه د پغمان ولسوالۍ يو پوه سړی وو. هغه په خپل ژوند کې، د لویانو او وړوکیو (کوچنیانو یا ماشومانو) لپاره گڼ کتابونه ليکلي.

اوس زه تاسې ته کيسه لولم. ښه غور ونیسئ، او زما له لوستلو سره یوځای انځورونو ته هم گورئ. زه به کله کله وقفه کوم، او له تاسې به پوښتنه کوم چې تاسې څه فکر کوئ وړاندې به څه وشي!



ښايي تاسې په ډاډه توگه ونه پوهېږئ چې وړاندې به څه کېږي، خو تاسې کولای شئ د کيسې اورېدلي برخې ته په کتنې سره یوڅه وانگېرئ (له ځانه یوڅه وواياست). ښه غور ونیسئ، چې بیا وروسته د پاتې کيسې په اړه ښې انگېرني وکړای شئ!

کله چې لوستنه پای ته ورسوم، انځورونه به بیا در وښیم، او تاسې به راته وواياست چې له کيسې موڅه په یاد پاتې شول.

اوس راځئ چې د کيسې ویل پیل کړو...

۲. کتاب پرانیږئ، او مخ یې زده کوونکیو ته ور واورئ، ترڅو د لوست د دایرې ټول زده کوونکي ستاسې له لوستلو سره یوځای پر پاڼو باندې انځورونه ولیدلای شي. کيسه ورو ورو او په وزم او ادا لولئ، او د پاڼې تر اړولو وړاندې لږه وقفه کوئ، چې زده کوونکیو ته د اورېدلي برخې په اړه د فکر کولو، او انځورونو د لیدلو فرصت ورکړئ. کولای شئ په ټولگي کې وگرځئ را وگرځئ، چې شاگردانو ته له نېردي څخه د انځورونو لیدلو فرصت ورکړئ.

۳. هرځل چې له زده کوونکیو څخه د وړاندوینو د اورېدلو لپاره وقفه کوئ نو لاندې پوښتنې وکړئ:  
څه فکر کوئ چې په کيسه کې به وړاندې څه وشي؟  
ولې فکر کوئ داسې به وشي؟ د کيسې کومه برخه به دې دلالت کوي چې داسې به وشي؟

## لومړۍ ورځ: د کيسې لومړۍ لوستنه

دا لوست باید پرلپسې ۳۰ تر ۴۰ دقیقې وخت واخلي.

### د درس لپاره تیاری

• صنف ته تر راتگ وړاندې، له ځان سره په لور غږ د کيسې لوستنه تمرین کړئ، چې وروسته بیا په کيسه پوهېدلي یاست، او په صنف کې یې روانه ولوستلای شئ. کيسه په ځانگړي وزم او ادا ولولئ! کوښښ وکړئ چې د مختلفو کرکټرونو لپاره مختلف آوازونه استعمال کړئ. کله چې کيسه په ښه طریقه لولئ نو په حقیقت کې زده کوونکیو ته دا ښیاست چې کيسه بیا په خپل وار څنگه ولولي.



• د کيسې تر لوستلو وړاندې، په کيسه کې درې یا څلور داسې ځایونه په نښه کړئ چې هلته وقفه وکړئ، او شاگردانو ته د دې فرصت ورکړئ چې د کيسې د راتلونکیو پېښو وړاندوینه (پېښې) وکړي. له زده کوونکیو د داسې وړاندوینو غوښتنه (په داسې حال کې چې نه پوهېږي چې وړاندې به څه کېږي)، د هغوی د سوچ کولو د وړتیا د لوړاوي یوه ډېره ښه لاره ده. دغه راز، دا چاره د هغوی د کيسې اورېدنې هدف روښانه کوي. د هغوی هدف دا دی چې پوه شي چې آیا وړاندوینې یې سمې دي، او که ناسمې! د کيسې په منځ کې د وقفې لپاره ښه ځای هماغه دی چې هلته د راتلونکې پېښې په اړه تلوسه (اضطراب) موجود وي.

### د کيسې د لومړۍ لوستنې کړنې (فعالیتونه)

۱. کتاب داسې پورته ونیسئ چې شاگردان یې پوښ ولیدلای شي. د دې لپاره چې شاگردان د کتاب پوښ له نېردي ولیدلای شي، کولای شئ د شاگردانو ترمنځ تگ راتگ وکړئ. د کتاب له ښودلو سره یوځای، کتاب ور وپېژنئ، او د کيسې او ليکوال په اړه یې لږ څه معلومات ورکړئ. داسې څه وواياست:

دا کيسه له کلونو کلونو راهیسې په افغانستان کې ویل شوې ده. ځینې خلک ورته "ښوونیزه کيسه" وايي، ځکه چې تاسې د دې کيسې په لوستلو، او د هغې په اړه په فکر کولو سره، چې مور یې دلته



هماغه برخه په خپلو الفاظو ورياده کړئ، او ياهماغه برخه له سره ورته ولولئ.

۷. د کيسې په ښه اورېدا، او د کيسې د ډېرې برخې په ياد ساتلو د شاگردانو ستاينه کوي. هغوی ته وواياست چې دا کيسه به په دې نيردې ورځو کې يوځل بيا هم سره ولولئ او بحث به ورباندې وکړئ.

۸. د وروستي فعاليت په توگه، هر زده کونکي ته يو کتاب ورکړئ، يا د څو زده کونکي سره يوه کاپي شريکه کړئ. له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې پر کتاب له سره تېر شي، انځورونو ته يې دقيق وگوري، او په انځورونو کې د موجودو حيواناتو او صحنې نومونه واخلي. د مثال په ډول، د کتاب په لومړيو څو مخونو کې، زده کونکي به ځنګل، يره، بيزوگانې، پړانګ او داسې نور وگوري.

له زده کوونکو کتابونه راټول کړئ او تر هغې يې وساتئ چې د ټولګي ټول فعاليتونه پای ته ورسېږي. زده کوونکو ته وواياست چې د ټولو درسونو د پای ته رسيدو وروسته به دوی ته خپل کتابونه بيرته ورکړل شي.

#### د لومړۍ ورځې لپاره د فعاليت ارزونه: وړاندوينې کول

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود به شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کوونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: هغه زده کوونکي چې وړاندوينه نه شي کولای، کله چې د وړاندوينې غوښتنه ترې وشي، او يا داسې وړاندوينې وکړي چې د موجودو معلوماتو سره هيڅ منطقي ارتباط ونه لري.

کچه ۲: هغه زده کوونکي چې د يو منطقي تسلسل په نتيجه کې د موجودو معلوماتو په بنا د وړاندوينې توان لري، او د خپلې وړاندوينې د تقويه کولو لپاره دليل وړاندې کوي. زده کوونکي شايد او يا شايد هم نه کله چې لولي وړاندوينه په ياد و نه لري او هغه نوي معلومات چې د وړاندوينې پورې ارتباط لري و نه پيژني.

کچه ۳: هغه زده کوونکي چې د يو منطقي تسلسل په نتيجه کې د موجودو معلوماتو په بنا د وړاندوينې توان لري، او د خپلې وړاندوينې د تقويه کولو لپاره دليل وړاندې کوي، نوي معلومات چې د وړاندوينې پورې ارتباط لري پيژني، او وړاندوينې همغښتې ساتي يا يې عياروي.

کچه ۴: هغه زده کوونکي چې ډير ځي دي او په قصه کې موجود معلومات د وړاندوينې د جوړولو او توضيح لپاره استعمالوي او د وروستيو معلوماتو په وسيله خپله وړاندوينه همغښتې ساتي او يا يې عياروي.

د مثال په ډول، د کيسې په پيل کې کله چې زمري وايي، "ښه به دا وي چې د اوبو د کوم ډنډ غاړې ته ورشم او خپله تنده ماته گرم"، له زده کوونکو وپوښتئ، چې وروسته به څه وشي؟ تاسو څه فکر کوئ کله چې زمري د اوبو څښلو لپاره ډنډ ته لار شي څه به پېښ شي؟ کله چې زده کوونکو د هغوی نظر څرگند کړ، پوښتنه وکړئ: تاسې ولې داسې فکر کوئ؟

زده کوونکيو ته وواياست چې د ټولو وړاندوينې سمې دي، ځکه چې هغوی ښه فکر کړی، او دا چې د راتلونکيو پېښو په اړه د هغوی د وړاندوينو اختلاف پر ځای خبره ده. له بېلابېلو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې وړاندوينې وکړي. کله چې يو زده کوونکی يو نظر وړاندې کوي، نو له نورو زده کوونکيو پوښتنه وکړئ چې آيا دا نظر سم دی، او که ناسم، او له هغوی څخه دليل هم وغواړئ. زده کوونکي د بحث لپاره د نظرياتو وړاندې کولو ته وهڅوئ. د دې لپاره چې گڼو زده کوونکيو ته د وړاندوينو فرصت ورکړئ، او ټولگيوال ښه بحث وکړای شي، خبرو اترو ته کافي وخت ورکړئ. او بيا د راتلونکيو تم-ټکيو(وقفه ځايونو) پر لور لوست ته دوام ورکړئ.

۴. زمري په تکرار يوه خبره کوله لکه د يو کس نه بل ته همغه خبره کوي. "غررر!" د دې لپاره چې زده کونکي په فعاله توگه ښکېل پاتې شي، دوی وهڅوئ چې دا له تاسو سره تکرار کړي ځکه چې دوی د زمري غږ تر لاسه کوي.

۵. کله چې کيسه پای ته ورسوئ، زده کوونکيو ته د اورېدلو او د پېښو د وړاندوينو شتاباسی ورکړئ او هغوی ته وواياست چې اوس بايد هغوی د کيسې بياکتنه وکړي. کتاب بيا پرانيږئ، کيسه پيل کړئ، او لوړ يې ونيسئ چې زده کوونکي يې انځورونه وليدلای شي. له زده کوونکيو څخه غوښتنه وکړئ چې هغو لومړنيو انځورونو ته وگوري، او ور په ياد کړي چې د کيسې په پيل پيل کې څه شوي وو. زده کوونکيو ته د کيسې د ور په زړه کولو لپاره لاندې پوښتنې وکاروئ:

دلته ښودل شوي څېرې څوک دي؟

د کيسې په دې برخه کې څه کېږي؟

۶. بيا د کتاب وړاندې مخونه را وړوئ او همدغه پوښتنې تکرار کړئ. په همدې توگه، چې له زده کوونکيو غوښتنه کوئ انځورونو ته په کتنه تېره کيسه ورپه زړه کړئ، کيسې ته دوام ورکړئ. هرځل له يوه نوي زده کوونکي څخه پوښتنه کوئ، چې هر زده کوونکی د خبرو وار تر لاسه کړي. که له زده کوونکيو څخه د کيسې ځينې برخې هېرې وي، نو د کيسې

## دوهمه ورځ: د کيسې دوهمه لوستنه

دلته د کيسې د دوهم ځل لوستلو لپاره ځينې وړاندیزونه دي. دا لړ کړنې بايد پرلپسې ۳۰ تر ۴۰ دقيقې وخت ونيسي.

### د درس لپاره تياری

- د کيسې د بيا لوستلو تمرين وکړئ چې دا ځل يې په په بڼه ډول ولولئ.
- د پنځم ځل د تياری لپاره کولای شئ په پيل کې زده کوونکي په درې کسيزو ډلو ووېشئ، چې ستاسې د لارښوونو پر مهال زده کوونکي وپوهېږي چې له چا سره خبرې وکړي. له هغوی غوښتنه وکړئ چې له نيردې ناستو شاگردانو سره درې کسيزې ډلې جوړې کړي.



### د کيسې د دوهمې لوستنې کړنې (فعالیتونه)

۱. کتاب لور ونیسئ، او له زده کوونکيو د کيسې د سرليک، ليکوال، او د ليکوال د لاسته راوړنو په اړه پوښتنې وکړئ.

زده کوونکيو ته ووايست چې بيا هم په بشپړه توجه غور ونيسي، ځکه چې، د کيسې له ختمېدا وروسته به بيا هم له هغوی څخه انځورونو ته په کتنې، د کيسې د وريادولو غوښتنه کوئ، او هم به ترې دا پوښتنه کوئ چې د کيسې کومه برخه د هغوی لپاره تر ټولو مهمه وه. هغوی ته ووايست چې دا ځل به د هغوی ډېرو داسې ځايونو ته ور پام شي، چې د لومړۍ لوستنې پر مهال يې نه وو ور پام شوی.

۲. د لومړۍ ورځې په څېر، د انځورونو له ښودلو سره يوځای، کيسه سرترپايه ولولئ. کيسه ورو ولولئ چې زده کوونکي کيسه سمه تعقيب کړای شي، او بلې برخې ته د اوښتلو پر مهال د پېښو په اړه د فکر کولو فرصت ولري. يو ځل بيا زده کوونکي وهڅوئ چې تاسو سره غږ وکړي کله چې زمری خپل غږ تکرار کړي. (غرررر!)

۳. کله چې لوستنه پای ته ورسوئ، بېرته د کتاب لومړنۍ پاڼې پرانيږئ، او داسې يې ونيسئ، چې زده کوونکي يې انځورونه وليدلای شي. د لاندې پوښتنو مطرح کولو له لارې، له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې لومړيو انځورونو ته وگوري، او هغه څه ور په زړه کړي چې د کيسې په سر کې واقع شوي وو:



دلته ښودل شوې څېرې څوک دي؟

د کيسې په دې برخه کې څه کيږي؟

په څه چې مور پوهيږو هغه دا دي چې کيسه مور ته مستقيم څه نه وايي؟

لومړۍ دوه پوښتنې د لفظي پوهې غوښتنه کوي، لکه د

زمری پاچا په څټ چې د ژبې، زرین ويستان ولاړ وي او وايي "غررررر". دريمه پوښتنه د استدلالونو غوښتنه کوي - د هغه شیانو درک کول چې معنی لري خو په ځانگړي ډول نه دي ويل شوي. د مثال په توگه، مور اټکل کولی شو چې زمری د ځنکې پاچا دی ښايي دا ځکه چې هغه دومره لوی دی يا ځکه چې هغه ډير لوړ غږ کوي چې نور ډاروي.

۴. بيا وړاندې دوو پاڼو ته ولاړ شئ، او همدغه پوښتنې بيا تکرار کړئ. په همدې طريقه دوام ورکړئ، چې زده کوونکي د هرې پاڼې انځورونو ته په کتلو، زړې پېښې ور په زړه کړي. ښايي دا ځل زده کوونکيو په کيسه کې نور څه موندلي وي، او ښايي د کيسې د پېښو د ور په زړه کولو پر مهال د ويلو لپاره ډېر څه ولري. هر ځل له يوه نوي زده کوونکي څخه پوښتنه کوئ، چې په دې توگه، ډېرو زده کوونکيو ته د خبرو وار ورسېږي. که له زده کوونکيو څخه د کيسې کومه برخه هېره وي، نو د کيسې هماغه برخه په خپلو الفاظو کې ورته ووايست، او يا هماغه برخه ورته ولولئ.

۵. کله چې مو ټول کتاب په همدې طريقه ولوست، او پر انځورونو، او پېښو مو بحث وکړ، کتاب بند کړئ، او شاگردانو ته ووايست چې:

په دې کيسه کې گڼ شمېر په زړه پورې څېرې دي. ځينې يې ښايي داسې څوک در په زړه کړي چې پېژنئ يې، او د کيسې پېښې ښايي داسې پېښې در يادې کړي چې تاسې ته در پېښې شوي دي. تاسې هريوه د کيسې د اورېدنې پر مهال، د يوه جلا شي په اړه فکر کاوه. اوس زه له تاسې څخه غوښتنه کوم چې د لاندې پوښتنو په اړه فکر وکړئ:

د کيسې کومه برخه ستاسې لپاره تر ټولو مهمه وه؟ دغې برخې ستاسې لپاره ولې ځانگړې اهميت درلود؟

د ځواب په اړه يوه شېبه فکر وکړئ، او بيا به زه له

تاسې وغواړم چې خپل ځوابونه لومړی خپل يوه ملګري ته ووايست. بيا به زه له يو څوکسانو وغواړم چې ټول ټولګي ته ووايي چې څه ورته تر ټولو مهم برېښېدل.

د دې پوښتنو ځوابونه به توپير ولري او يو څه غير منطقي فکر به پکې شامل وي ځکه چې دوی د کيسې او خپل ژوند ترمينځ اړيکې رامینځته کوي. زده کوونکي به بېلابېل ځوابونه ورکړي، ځکه چې هره کيسه مهمې برخې درلودلای شي، او اورېدونکي به، د وګړيو په توګه، د تر ټولو مهمې برخې په اړه مختلف نظريات ولري. د مثال په توګه، ځينې زده کوونکي ممکن فکر وکړي چې د زمري کشف خورا مهم دی ځکه چې دوی موندلې چې هغه څه چې ريښتيا ښکاري، اړين نه دي چې ريښتيا دې وي. نور ممکن فکر وکړي چې تر ټولو مهمه شيبه هغه ده کله چې زمري خپله ويره له مينځه ويسي او له ډنډ څخه اوبه ځيني ځکه چې هغه په خپله ويره بريالی شوې دی. سره له دې هم نور زده کوونکي به فکر کوي چې د کيسې پای تر ټولو مهمه برخه ده ځکه چې دوی د کيسې پای ته رسيدو طريقه خوښوي. په دې کې غلط ځواب نشته. د شاګردانو انتخاب د هغوی د نظرياتو پر سر د بحث په اندازه مهم نه دی.

۲. زده کوونکيو ته د فکر کولو لپاره يوه يا دوه دقيقې وخت ورکړئ، او بيا يې په درې کيسيزه ډلو ووېشئ، چې له يو بل سره د کيسې د تر ټولو مهمې برخې په اړه خبرې وکړي. ښايي تاسې د شاګردانو په منځ کې وګرځئ راوګرځئ، او د هغوی خپل منځي خبرې اترې واورئ. تاسې د هغوی نظرياتو ته د ځواب ويلو اړتيا نه لرئ، يوازې سر خوځول مو کافي دي.

۷. بيا، له څو تنو زده کوونکيو څخه وغواړئ چې ټول ټولګي ته د هغه څه په اړه خبرې وکړي چې د دوی لپاره په کيسه کې تر ټولو مهم برېښي. هغوی دې ته وهڅوئ چې يو د بل خبرې په غور واورې، ترڅو معلومه کړي چې د کيسې څومره بېلابېلې برخې مهمې ګڼل کېږي.

۸. د زده کوونکيو ستاينه وکړئ (شباباسی ورته ووايست) چې ښه غور يې نيولی وو، د کيسې ډېرې برخې يې ور په زړه شوې او د مهمو برخو په اړه يې ښه فکر وکړ. هغوی ته ووايست، چې تاسې به په نيردې راتلونکي کې بيا هم کيسه په ګډه سره ولولئ، او بحث به پرې وکړئ.

۹. زده کوونکو ته بلنه ورکړئ چې يوځل بيا کتاب ته لاړشئ او هغه شيانو ته نوم ورکړئ چې په انځورونو کې انځور شوي، لکه څنگه چې تاسو يوه ورځ مخکې وکړل (ورځ ۱، ۸ کام). دا ځل، هغه څه وليکئ چې زده

کونکي يې په تخته کې نوموي ترڅو دوی وکولی شي څرګند شوي ټکي وګوري. وروسته له دې چې تاسو په لست کې ۵-۱۰ کلمې ولرئ، هر يو يې ووايست او هغه ته يې اشاره وکړئ کله چې زده کوونکي ګوري ترڅو دوی شفاهي کلمه د هغې د ليکلې بڼې سره شريک کړي. که امکان ولري، په دريمه ورځ د کارولو لپاره په تخته کې ټکي پرېږدئ.

### د دويمې ورځې لپاره د فعاليت ارزونه: يادول او نتيجه گيري

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کوونکي او د ټولګي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کوونکي فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: هغه زده کوونکي چې د قصې ډيرې برخې يې نه وي په ياد او د نتيجه گيري لپاره ښه دلايل نه شي ويلی، د قصې اصلي برخې يې بل قسم تعبير کړي وي، او ان د ښوونکي په ملاتړ هم خپلې نتيجه گيري ته دلايل نه شي وړاندې کولای.

کچه ۲: هغه زده کوونکي چې د قصې يو څه برخې يې په ياد وي او کولای شي چې څه ساده نتيجه گيري وکړي، کيدای شي يو څه ګډه وډه يا مبهمه وي يا کيدای شي يو څه د متن د منطقي ملاتړ (حمایې) څخه لرې وي.

کچه ۳: هغه زده کوونکي چې قصه يې په ياد وي او کولای شي چې ساده نتيجه گيري وکړي، او د هغې لپاره کافي دلايل هم وړاندې کړي، خو يو څه عمومي وي.

کچه ۴: هغه زده کوونکي چې قصه يې زده وي او موضوع ته نيردې نتيجه گيري وکړي، کيدای شي څه مشکلات ولري. موثر دلايل وړاندې کړي او هميشه د موضوع په باره کې مشخص وي.

## دريمه ورځ: د کيسې دريمه لوستنه

دلته د دريم ځل کيسې لوستلو لپاره ځينې وړانديزونه دي. دا لړ کړنې بايد پرلپسې ۳۰ تر ۴۰ دقيقې وخت ونيسي.

### د درس لپاره تياری

• تاسو ممکن د کيسې لوستلو تمرين وکړئ.



• پريکړه وکړئ چې تاسو به د کيسې په لوستلو کې چيرته ودريرئ ترڅو له زده کوونکو څخه وپوښتئ چې په راتلونکې پاڼه کې څه پيښېږي. (دوهمه مرحله وګورئ.)

• د ۴ مرحلې چمتو کولو لپاره، تاسو کولی شئ زده

چې که له ځواب سره موافق وي، لاسونه دې پورته کړي. دا کار زده کوونکي هڅوي ترڅو ستا او نورو زده کوونکيو خبرو ته غور کيږدي. دغه راز به وپوهېږي چې ټولگي تر کومه بريده له کيسې سره آشنا شوي، او د کيسې د پېښو تسلسل يې په ذهن کې پاتې دی. د زده کوونکيو ځواب چې هرڅه وي، تاسې بايد وواياست چې:

راځئ غورو چې وړاندې همدا سې پېښې او که نه!  
بيا وړاندې دوو پاڼو ته ولاړ شئ، او متن يې ولولئ.

د ځينو زده کوونکيو به کيسه ښه په ياد وي، او سم ځواب به ورکړای شي. ځينې نور به داسې نه وي. که د زده کوونکيو کوم ځای هېر وي، او ناسم ځواب ورکړي نو ورته وواياست چې:

که مو اوس څه په ياد نه وي، هيڅ پروا نه کوي. خودا حل سم غور ونيسئ، چې له کيسې سره ښه بلد شئ!



۳. کله چې د کتاب لوستنه پای ته ورسوي، زده کوونکيو ته وواياست چې ته غواړې وپوهېږې چې آیا دوی د انځورونو له کتلو پرته کيسه را په زړه کولای شي او کنه. يو زده کوونکي ځواب ته راوبولئ، او له نورو غوښتنه وکړئ، چې که له ځواب سره موافق وي، نو لاسونه دې پورته کړي.

که ځواب ناسم وي، له يوه بل زده کوونکي غوښتنه وکړئ چې ووايي د کيسې په پيل کې څه پېښ شوي وو. يوځل بيا له نورو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې د موافقت په صورت کې، لاسونه پورته کړي. که يې ځواب سم وي، نو زده کوونکيو ته وواياست چې که د کيسې د راتلونکي پېښې په اړه معلومات لري، لاسونه دې پورته کړي. يوځل بيا يو زده کوونکي ځواب ته را وبولئ، او له نورو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې که موافق وي، لاسونه دې پورته کړي. همدې کار ته ادامه ورکړئ، ترڅو زده کوونکي، د کيسې پېښې په ترتيب سره ذهن ته وسپاري.

۴. کتاب وتری او له زده کونکو څخه وغواړئ چې د دې دوو پوښتنو د ځوابونو په اړه يو حل بيا د ملگري سره خبرې وکړي:

د کيسې کومه برخه تا ته تر ټولو مهمه وه؟  
دا برخه ستا لپاره ولې تر ټولو مهمه وه؟

کونکي د درس په پيل کې په دريو گروپونو يا جوړه جوړه کړئ ترڅو پوه شي چې دوی به له چا سره خبرې وکړي کله چې تاسو ورته لارښوونه وکړئ. يوځل بيا له هغوی څخه وغواړئ چې جوړه يا درې ډلې جوړې کړي چې زده کونکي ورته نږدې ناست وي.

• په دې لوست کې به تاسو لغتونه هم جوړ کړئ. د چمتو کولو لپاره:

< د دې کلمو څخه هر يو په روښانه توگه په لوی کارت، د کاغذ په يوه لويه ټوټه، يا تخته وليکئ. دا د نن ورځې کارولو لپاره غوره کلمې دي ځکه چې دوی په نقاشيو کې ښودل کيدی شي. (تاسو به دا فعاليت وروسته د نورو کلمو سره ترسره کړئ). هره کلمه بايد په پراخه کچه او په روښانه توگه چاپ شي چې ټول زده کونکي يې وگوري کله چې تاسو يې ونيسئ يا يې اشاره وکړئ.

زمری	ځنگل/ځنگله	ځناور/ځناورو
تږی	ډنډ	اوبه/اوبو
هنداري	مخ	تیتلی (پرپرکی)
خښل/خښلو		

< درسي پلان ته پام وکړئ ترڅو تاسو د تعقيبولو مرحلو سره آشنا شئ.

• د سواد زده کړې له اضافي فعاليتونو څخه د ترسره کولو لپاره يو يا دوه نور فعاليتونه غوره کړئ او د دې لپاره هم چمتووالی ونيسئ.

## د درېيمې لوستنې کړنې

۱. کتاب لوړ ونيسئ، او زده کوونکيو ته وواياست چې تاسې به په درېيم حل هم هماغه کيسه ولولئ، خو دا حل به د وقفو په دوران کې له شاگردانو څخه د کتاب د راتلونکې پاڼې د پېښو په اړه پوښتنه کوئ.

۲. د کيسې په مختلفو برخو کې، د کتاب تر پاڼې اړولو وړاندې، لاندې پوښتنه مطرح کوئ، او له زده کوونکيو غوښتنه کوئ چې که ځواب ورکول غواړي نو لاس دې پورته کړي:

په راتلونکې پاڼه کې به څه پېښ شي؟

له دې پوښتنې مطرح کولو ستاسې مقصد دا دی چې وپوهېږي چې آیا د کيسې پېښې د زده کوونکيو په ياد پاتې دي، او کنه. هر حل له يوه بل زده کوونکي څخه د ځواب غوښتنه کوئ، او له نورو زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې د ځواب ورکوونکي خبرو ته سم غور ونيسي. کله چې يو کس ځواب ورکړي، له نورو غوښتنه وکړئ

زمری ولی په اوبو کې د خپل مخ په لیدو دومره ډارېده؟  
ایا تاسو فکر کوئ چې هغه احمق و؟ ولی او ولی نه؟  
آخر څه شی د زمری سره مرسته وکړه چې ډار یې له  
منځه ولاړ شي؟

ایا تاسو فکر کوئ چې زمری د اوبو خنبلو پرمهال  
زړور و؟ د زړورتیا معنی څه ده؟ د زمری د دې خبرې  
مقصد څه وو: "اوس ما زده کړل چې عکس د رښتینۍ  
خبرې په شان نه دی."؟

ایا تاسو یو څوک پېژنئ چې د هغه څه څخه ویره  
لري چې هغه نه پوهیږي؟ تاسو څه فکر کوئ چې  
څه شی د یو چا سره مرسته کولی شي چې د ډار  
مخنیوی وکړي؟

د دریمې ورځې لپاره د فعالیت ارزونه:  
د کلیدي نظرونو انعکاس

کچه/سویه ۱-۴: د دی لارښود به شا کې چمتو شوي د زده  
کونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کونکو  
فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: هغه زده کونکي چې ان د ښوونکي په مرسته هم  
نه شي کولای چې د قصې کومه برخه په یاد ولري، او یا د  
قصې کومه اساسي برخه سره وښلوي.

کچه ۲: هغه زده کونکي چې قصه یې په یاد وي او قصه یو  
څه منعکس کړای شي، خو اساسي نظرونه سره نښلوي نه  
شي او یا په پوهیدای نه شي.

کچه ۳: د زده کونکې قصه ښه په یاد وي او هغه څه یې  
چې په قصه کې لوستي وي د خپل ژوند له پېښو سره یو په  
یو مرتبط کړي، خو پرته له کوم خاص شباهتي ارتباط یا  
خیال څخه (د مثال په توګه، زمری ډارېده او هغه یو ځل  
ویریدلی و).

کچه ۴: د زده کونکې قصه ښه په یاد وي او هغه په پوره  
تفصیل د خپل ژوند له یو څه سره شباهتي ارتباط ورکولای  
شي (د مثال په توګه، زده کونکې وايي د زمری ویره هغه  
وخت له منځه ولاړه، کله چې هغه د انعکاس په حقیقت پوه  
شو، دا هغه ته د خلکو د یوې ډلې په وړاندې د خبرو کولو  
زده کړه یادوي او په دې پوهیږي چې خلک د همدې په  
خبر دي، او داسې څه چې هغه ترې وډار شي، نه شته).

## د سواد زده کړې د مهارتونو لوړول (دریمه ورځ) - لغتونه

د کیسې او د دريو تجربو وروسته، زده کونکي به چمتو  
شي چې د کیسې څخه ځینې کلې لوستل زده کړي.  
دا فعالیت د همدې هدف لپاره دی.

۱. زده کونکيو ته ووايست چې نن به هغوی له لوستل  
شوې کیسې څخه کلې زده کړي. هغوی ته ووايست چې

زده کونکيو ته یادونه وکړئ چې هغوی کولای شي د  
تر ټولو مهم شي په اړه نوی نظر ولري، او یا هم کولای  
شي، هماغه زور نظر، چې په تېرو بحثونو کې یې بیان  
کړی و، بیا تکرار او تایید کړي. زده کونکيو ته ۳ تر ۴  
دقیقې وخت ورکړئ چې په درې کسيزه یا دوه کسيزو  
ډلو کې پر خپلو نظرياتو خبرې اترې وکړي.

۵. بیا یو څو زده کونکي را وبولئ، چې ټول ټولګي  
ته د هغه څه په اړه خبرې وکړي چې د هغوی لپاره تر  
ټولو ډېر مهم دي. هڅه وکړئ چې هغه شاگردان را ونه  
بولئ چې تېر ځل یې هم ځواب ورکړی، تر څو ټولو  
ته وار ورسېږي. هغوی دې ته وهڅوئ چې یو بل ته  
غور ونیسي، ترڅو وپوهېږي چې د کیسې څومره ډېرې  
برخې مهمې ګڼل کېدای شي.

۶. په ښې غور اېښودنې، د کیسې په ښې یادونې، او د  
تر ټولو مهم شي په اړه په فکر کولو خپل زده کونکي  
وستايې. یادونه وکړئ چې تاسې به په نېردي ورځو کې  
یوځل بیا هم د همدې کیسې په اړه خبرې او بحث  
وکړئ او له همدې کیسې به د نورو زده کړو لپاره د  
اساس په توګه کار واخلي.

۷. زده کونکو ته بلنه ورکړئ چې په کتاب کې عکسونه  
یو ځل بیا وګوري او کوم ټکي په هغه لیست کې اضافه  
کړي چې دوی په لومړۍ ورځ (۷ ګام) او ۲ (نهمه مرحله)  
کې رامینځته کړي. لکه څنګه چې تاسو په دویمه ورځ  
وکړل، په تخته باندې ټکي ولیکئ لکه څنګه چې زده  
کونکي یې وایي. تاسو کولی شئ هغه لیست کې اضافه  
کړئ چې تاسو یې په ۲مه ورځ پیل کړي.

۸. په دریمه ورځ له لاندې پوښتنو څخه یوه یا زیاته  
تر بحث لاندې ونیسئ چې زده کونکي د کیسې د  
معناګانو په اړه لا ژور فکر ته وهڅوئ. زده کونکي  
ښايي دې پوښتنو ته مختلف ځوابونه ولري، چې ټول  
یې باید سم وګڼل شي. د پوښتنې هدف یوازې او  
یوازې دا دی چې زده کونکي په خپله ځاني طریقه د  
کیسې په وړاندې غبرګون ښودلو ته راوبلل شي.

ولی ژوي/حيوانات د کیسې په  
پیل کې له زمری څخه ډاریدل؟

زمری فکر وکړ چې ژوي  
احمقان دي چې ډارېږي، او  
هغه پرېکړه وکړه چې دوی له  
پامه وغورځوي. هغه له دې



پرته له ژويو سره نوره څه مرسته کولای شي چې  
هغوی پوه کړي او د هغوی ډار لرې کړي؟

ځنگله کې ژوند کوي. د "ځنگل" کلمې په کارولو سره د بلې جملې په اړه فکر وکړئ.

بیا هم دوه یا درې هلکان راوغواړئ چې خپله جمله ووايي. بیا دوهمه کلمه په ديوال سربښ کړئ يا يو بل زده کوونکی لومړي ته خبرمه ودرولئ او کلمه په لاس کې ورکړئ، چې ټول يې وليدلای شي. دواړو کلمو ته بېله اشاره وکړئ او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې درسره تکرار يې کړي.

۴. همدا کرڼه پر ټولو لسو کلمو تکرار کړئ. هر ځل يوه کلمه وواياست، او له زده کوونکیو غوښتنه کوئ چې درسره يې ووايي. له دوو يا دريو زده کوونکیو غوښتنه کوئ چې کلمه په جملو کې وکاروي. اوورپسې يې له تېرو کلیمو سره په ليکه ردئ. هرځل چې نوې کلمه پر خپل ځای ردئ، پر ديوال، يا د زده کوونکیو په ليکه کې د يوه زده کوونکي په لاس کې؛ ټولو کلمو ته اشاره کوئ او له زده کوونکیو غوښتنه کوئ چې درسره تکرار يې کړي.

۵. کله چې ټولې کلمې وړاندې شي، بیا يې سره گډې وډې کړئ، او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې ستاسې له اشارې سره يوځای يوه يوه، درسره تکرار کړي. مثلاً، که کلمې پر ديوال سربښ وي، نو ښکته پورته يې کړئ، چې مختلفو ځايونو ته ولاړې شي. که زده کوونکي په يوه ليکه کې ولاړ وي چې لغتونه يې په لاس کې پورته نيولي وي، له دوی څخه وغواړئ چې له خپل اصلي موقعيت څخه په ليکه کې نوي موقعيتونو ته لاړ شي او بیا خپل ټکي/لغتونه بيرته جگ ونيسي. که ټکي په تخته ليکل شوي وي، په بل ډول يې په نښه کړئ.

۶. پر زده کوونکیو د څو ورځو لپاره د کلمې د ويلو، او جمله کې کارولو تمرين وکړئ تر هغو چې هره کلمه ستاسې له اشارې سره سمه وپېژني.

۷. د ټکو/لغتونو هغه کارتونه وساتئ چې تاسو د دې فعاليت لپاره کارولي ترڅو تاسو يې بیا وکاروئ. که مو لغتونه په تخته ليکلي وي، يا يې په تخته کې وساتئ يا يې د ځان لپاره يو ليست جوړ کړئ ترڅو تاسو يې بیا په تخته وليکئ.

ډاډه ياست هر هلک به نن لږ تر لږه يوه کلمه زده کړي، او ځينې لا ښايي ډېرې کلمې زده کړای شي. (د پورته ۱۰ کلمو کارولو لپاره "د لوست لپاره چمتووالی" وگورئ).

۲. د "زمرې" کلمه يا اوچته ونيسئ (يا په نښه کړئ) چې هرڅوک يې وويني. کلمه تلفظ کړئ، او له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې کلمې ته وگوري، او څوځله دغه کلمه له تا سره تکرار کړي. بیا له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې کلمه په جمله کې وکاروي. دا جمله کېدای شي د کيسې په اړه وي، يا يوه عادي جمله وي چې کلمه پکې سمه کارول شوې وي. مثلاً داسې څه ويلای شئ:

دا کلمه "زمرې" ده. زموږ د کيسې هغه زمرې موياد دی چې په لومړي سر کې ډارېده. د "زمرې" لغت په کارولو سره د يوې جملې په اړه فکر وکړئ، د بيلگې په توگه، "زمرې يو ډير ستر ژوی دی چې ژړا کوي." د "زمرې" کلمې په کارولو سره د يوې بلې جملې په اړه فکر وکړئ، شايد د دې کيسې سره چې موږ يې لولو څه ربط ولري.



په دوو يا دريو زده کوونکو غږ وکړئ چې هغه جمله ووايي چې دوی يې فکر کوي. بیا، کلمه په کارت کې وي، کلمه په ديوال وڅړوئ يا يو زده کوونکی دې ستاسو څنگ ته ودرېږئ، کلمه دې ونيسئ چې ټول يې وويني.

۳. د "ځنگل (ځنگله)" کلمه اوچته ونيسئ (يا ورته اشاره وکړئ). کلمه په زوره تلفظ کړئ او له هلکانو غوښتنه وکړئ چې کلمې ته وگوري او څوځله يې درسره ولولي. بیا له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې کلمه په جمله کې وکاروي. دا جمله ښايي د کيسې په اړه وي، يا همدا سې يوه عادي جمله وي چې د نوم لفظ پکې کارول شوی وي. د ساري په توگه، داسې څه ويلای شئ:

دا د کلمه ځنگل (ځنگله) ده. ايا ستاسې په یاد دي چې زمرې او نور حيوانات په ځنگله کې ژوند کوي؟ د "ځنگل" لغت په کارولو سره د يوې جملې په اړه فکر وکړئ، د بيلگې په توگه، "ځينې حيوانات په

"سمه ده! پړانگ يو سيلابه لغت دی: پړانگ."

۳. دوهمه مرحله د درې يا څلورو نورو لغتونه سره چې زده کونکي يې غوره کوي، تکرار کړي. د هر لغت سره، چې زده کونکي يې ستاسې سره لولي پریکړه وکړي چې دوی خو سپلانه دي. که اړتیا وي په تلفظ کې مبالغه وکړي، نو دوی به وکولی شي د سيلابونو يا څپو صحيح شمير واورې.

۴. زده کوونکو ته يو لغت ورکړي او له هغوی وغواړي چې په گډه يې ووايي او پریکړه وکړي چې دا لغت خو سيلابه دی. د مثال په توگه، ووايه:

زه به يو لغت ووايم. بيا تاسو دا زما سره ووايست او پریکړه وکړي چې دا خو سيلابه دی. دلته لومړی لغت دی: بېزو. له ما سره يې ووايه: بېزو. بې-زو. تاسو خو سيلابه اورئ؟

که زده کونکي نشي کولی د هغه لغتونو په اړه فکر وکړي چې تاسې ورته ويلی، دوی ته يو مثال ورکړي. بيا دوی ته يو بل لغت ورکړي او وگورئ چې دوی کولی شي د قافيې مثالونه ورکړي.

### د دريمې ورځې لپاره د فعاليت ارزونه: لغتونه

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولگي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروي.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی هغه لغتونه وپېژني چې تدریس شوي او نشي کولی په جملو يا فريزونو کې يې وکاروي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي ځينې لغتونه وپېژني چې تدریس کيږي او ځينې يې په جملو او فريزونو کې کارولی شي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي ډير لغتونه وپېژني چې تدریس کيږي او کولی شي په ډيرو جملو او فريزونو کې يې وکاروي.

کچه ۴: زده کوونکی په اسانۍ سره کولی شي هغه لغتونه وپېژني چې تدریس کيږي او کولی شي په اسانۍ سره يې په جملو يا فريزونو کې وکاروي.

### د لغتونو د نمونو مطالعه کول: د هجا پېژندنه

لکه څنگه چې زده کونکي د لوستلو لغتونه/وېپانگې تر لاسه کوي (هغه لغتونه چې دوی يې په چاپ کې پېژني، زده کړي دي)، دوی کولی شي هغه لغتونه وکاروي چې دوی په پوهيږي د دغه لغتونه املا او د تلفظ طريقه زده کړي. دا فعاليت د سيلابونو يا څپو په مفهوم پوهيدو لپاره زده کړې ته چمتو کوي.

۱. زده کوونکو ته د هجا يا څپې مفهوم د يو لغت د يوې برخې په توگه تشریح کړي چې يو غبرلونکي غږ ولري او هغوی ته د مشابه يو څه په ويلو يې په مثالونو کې وړاندې کړي، او د هجا يا څپو په ويلو کې مبالغه وکړي.

ځينې لغتونه يو سيلابه وي او ځينې يې له يو څخه ډير سيلابه يا څپې لري: د مثال په توگه، گل يو سيلابه دی. له ما سره يې ووايه (گل). د مرغۍ کلمه دوه سيلابه ده: م-رغۍ. له ما سره يې ووايه (م-رغۍ). او د زمري لغت درې سيلابه "زهمېری". له ما سره يې ووايه (زه-ه-ری).

۲. اوس د کتاب يوه پاڼه پرانيزی چې څو شيان پکې انځور شوي وي او له زده کوونکو وغواړي چې مختلفو شيانو ته اشاره وکړي، نومونه يې ووايست، او له تاسو سره پریکړه وکړي چې دوی څو سيلابه اوري. د مثال په توگه، ووايه:

تاسو په دې پاڼه کې څه گورئ؟ (پړانگ) هو! يو پړانگ دی. راځئ چې دا په گډه ووايو او وگورو چې مور څو سيلابه اورو: پړانگ. تاسو څو سيلابه اورئ؟

کله چې زده کوونکي يو ووايي، ووايه:

### د دريمې ورځې د اجرا ارزونه: د هجا پېژندنه

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولگي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروي.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی په يوه يا دوه سيلابه لغت کې د هجا يا سيلابونو شمير وپېژني.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي په يو يا دوه لغتونو کې د هجا يا څپو شمير په گوته کړي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي د هجا يا سيلابونو شمير په يوه او دوه هجايي لغتونو کې او په ځينو دريو يا ډيرو هجا لرونکو لغتونو کې سيلابونه يا هجا وپېژني.

کچه ۴: زده کوونکی په اسانۍ سره د يو، دوه، درې يا ډيرو سيلابو درلودونکو لغتونو کې د هجا شمير وپېژني.

### د سواد زده کړې اضافي فعاليتونه

که تاسو وخت لرئ، تاسو کولی شئ "د سواد زده کړې اضافي فعاليتونو" برخې څخه د نورو فعاليتونو څخه هم کار واخلي. هغه فعاليتونه غوره کړي چې تاسو فکر کوئ ستاسو د زده کونکو لپاره غوره دي. که تاسو زده کونکي لرئ چې مختلف مهارتونه او علاقې لري، تاسو ممکن وغواړئ چې ځينې زده کونکي يو فعاليت ترسره کړي په داسې حال کې چې نور مختلف فعاليت کوي.

## خلورمه ورخ: د سواد لوړول

په خلورمه ورخ، تاسو به يو ځل بيا د لغتونو او کلمو نمونو باندې تمرکز وکړئ او زده کونکي به په الفبا باندې تمرکز وکړي او نور فعاليتونه چې تاسو يې غوره کوئ ترسره کړئ.

### د چمتو کولو لپاره

• هغه ۱۰ لغتونه چې تاسو په دريمه ورخ د ويبپانگي (لغتونو توضيح) لپاره کارولې چمتو کړئ: زمري، ځنګل، ځناور، تېري، ډنډ، اوبه، هنداري، مخ، پيرکي، څښل.



• دا ټکي د ښودلو لپاره چمتو کړئ، يا په کارت يا تخته کې: 

ويښتان	طلايي	ووږيدل
منډې	غوسه	(څيرې) عکس

• الفبا (ابځي) نندارې ته چمتو کړئ. که امکان ولري، ټول ليکونه په لوی چارټ کې واچوئ ترڅو دا په خونه کې وځړول شي. په دې توګه، زده کونکي به وکولی شي هره ورځ ليکونه وګوري، چې دا به د دوی سره د ليکونو سره آشنا کېدو کې مرسته وکړي.

• د سواد زده کړې د اضافي فعاليتونو برخې څخه د ترسره کولو لپاره اضافي فعاليتونه غوره کړئ، او د اړتيا سره سم يې د دې لپاره چمتو کړئ.

### لغتونه

دا فعاليت په دريمه ورخ مخکې لوستل شوي لغاتونه پياوړي کوي او نوي لغتونه معرفي کوي. لومړی، هغه ۱۰ لغتونه بيا څرګند کړئ چې تاسو په دريمه ورخ کارولې (زمري، ځنګل، ځناور، تېري، ډنډ، اوبه، هنداري، مخ، پيرکي، څښل).

۱. ټولو ۱۰ لغتو ته اشاره وکړئ او له زده کونکي وغواړئ هغوی چې په لغت پوهېږي خپل لاسونه پورته کړي. بيا په يو زده کونکي غږ وکړئ چې لغت ووايي. له نورو وغواړئ که موافق وي خپل لاسونه پورته کړي. که زده کونکي نشي کولی سمدستي يو لغت وپېژني، دوی ته يې ووايست او دوی ته ډاډ ورکړئ چې په ډير تمرين سره به يې زده کړي. د زده کونکو د زده کړې پياوړتيا لپاره هر لغت ته دوه يا درې ځله اشاره وکړئ.

۲. د "ويښتان" کلمه يا اوچته ونيسئ (يا په نښه کړئ) چې هرڅوک يې وويني، او هغه ګامونه تعقيب کړئ چې تاسو په دريمه ورخ د لومړيو ۱۰ کلمو سره کارولي. (لغت تلفظ کړئ او له زده کونکو وغواړئ کله چې دوی لغت ګوري څو ځله يې ستاسو سره ووايي. بيا له زده کونکو وغواړئ

چې دا لغت په يوه جمله کې وکاروي. جمله کيدی شي د کيسې په اړه وي يا په ساده ډول يوه جمله وي چې لغت په کې په سمه توګه کارېدلی. په دوو يا دريو زده کونکو غږ وکړئ چې هغه جمله ووايي چې دوی يې فکر کاوه. بيا، که لغت په کارت کې وي، لغت په ديوال وځړوئ يا دې يو له زده کونکو ستاسو خو کې ودرېږئ او لغت دې ونيسئ چې ټول زده کونکي يې وويني.

۳. د نن ورځې لپاره د پاتې نوو لغتونو لپاره همداښه دوام ورکړئ.

۴. کله چې تاسو ټولې شپږ نوي لغتونه وړاندې کړل، دوی کېدو کړئ او له زده کونکو وغواړئ چې هغه لغتونه بيا ووايي، په يو وخت کې يو لغت، کله چې تاسې لغت ته اشاره کوئ.

۵. اوس نوي لغتونه د لومړۍ مجموعې له ۱۰ لغتونو سره کېدو کړئ او له زده کونکو وغواړئ کله چې تاسو ورته اشاره کوئ هغوی يې ووايي. دا کار دوه يا درې ځله وکړئ (يا ډير که زده کونکي د فعاليت څخه خوند اخلي).

۶. له زده کونکو وغواړئ چې ټول ۱۲ لغتونه ووايي او هره ورځ يې په جملو کې د څو ورځو لپاره په پرله پسې ډول وکاروئ تر څو چې دوی هر لغت کله چې تاسو ورته اشاره کوئ سمدلاسه وپېژني.

۷. د لغتونو ټول کارتونه چې تاسې د دې فعاليت لپاره کارولي دي، د بيا کولو لپاره وساتئ. که مو لغتونه په تخته ليکلې وي، يا يې په تخته کې وساتئ يا د ځان لپاره يو ليست جوړ کړئ چې تاسو يې بيا په تخته وليکئ.

### د خلورمې ورځې لپاره د فعاليت ارزونه: لغتونه

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کونکي نشي کولی هغه لغتونه وپېژني چې تدریس شوي او نشي کولی په جملو يا فريزونو کې يې وکاروي.

کچه ۲: زده کونکي کولی شي ځينې لغتونه وپېژني چې تدریس کېږي او ځينې يې په جملو او فريزونو کې کارولي شي.

کچه ۳: زده کونکي کولی شي ډير لغتونه وپېژني چې تدریس کېږي او کولی شي په ډيرو جملو او فريزونو کې يې وکاروي.

کچه ۴: زده کونکي په اسانۍ سره کولی شي هغه لغتونه وپېژني چې تدریس کېږي او کولی شي په اسانۍ سره يې په جملو يا فريزونو کې وکاروي.



## د الفبا او ټکو/لغتونو لوستل

دا فعالیتونه به د الفبا په اړه د زده کونکو پوهه پیاوړې کړي او له زده کونکو سره به مرسته وکړي چې د کیسې څخه د لغتونو لیکل زده کړي. (دا د لیکلو یو خورا بنسټیز فعالیت دی چې د وخت په تیریدو سره د زده کونکو سره د مرستې لپاره کارول کیدی شي ترڅو د لغتونو د لیکلو سره آشنا شي. دا د اضافي سواد زده کړې فعالیتونو کې د املا فعالیت ته ورته دی پرته له دې اساسي فعالیت څخه، زده کونکي دې مخکې د لغت له لیکلو هغه نه پټوي.)

۱. په ټولګي کې بشپړ الفبا وښایاست ترڅو زده کونکي وکولی شي هره ورځ حروف وګوري. دا به دوی سره مرسته وکړي چې د حروفو سره آشنا شي.

۲. له زده کوونکو څخه وغواړئ چې حروف په ترتیب سره ووايي (الف، ب، پ...). (د وړاندیزونو لپاره د بزرګر ښځه لپاره د لومړي ټولګي ښوونکي لارښود وګورئ.)

۳. زده کونکو ته وښایاست چې څنګه د کیسې څخه یو لغت ولیکي. دا ګامونه ښه کار ګوي:

الف. د زمري لغت په تخته کېږدئ. (یا یې ولیکئ، یا د دې لغت یو کارت جوړ کړئ.)

ب. لغت ته اشاره وکړئ، یو ځل یې وواياست، او بیا یې د زده کونکي سره وواياست.

پ. په لغت کې ټکي یا حروف په ترتیب سره وواياست، هر یو ته اشاره وکړئ لکه څنګه چې تاسو یې وایئ.

ت. په تخته لغت ولیکئ، لکه څنګه چې تاسو جوړ کړئ ټکي یا حروف یې وواياست.

ټ. هرو هغه ټکو یا حروفو ته بیل بیل اشاره وکړئ چې تاسو لیکلي، او دوی ولولئ.

ث. لغت بیا وواياست.

۴. له زده کونکو وغواړئ چې پخپله لغت ولیکي، هغه ګامونه تعقیب کړئ چې تاسو ورته ښودلي.

دا فعالیتونه د "ډنډ" کلمې سره تکرار کړئ او "ګوري". تر هغه چې زده کوونکي وکولای شي چې د "زمري"، "ډنډ" او "ګوري" توري په سمه توګه ووايي او د کیسې څخه دا درې لغتونه په سمه توګه ولیکي.

د څلورمې ورځې لپاره د فعالیت ارزونه: د الفبا او لغتونو لوستل

کچه/سویه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکي نشي کولی هیڅ ټکي یا لغت ولیکي.

کچه ۲: زده کوونکي کولی شي په مرستې سره د لغت ځینې حروف ولیکي.

کچه ۳: زده کوونکي کولی شي ځینې لغت په سمه توګه ولیکي.

کچه ۴: زده کوونکي کولی شي په اسانۍ او سمه توګه ټکي یا لغتونه ولیکي.

### د سواد اضافي فعالیتونه

که تاسو وخت لرئ، کولی شئ "د سواد زده کړې اضافي فعالیتونو" برخې څخه د نورو فعالیتونو څخه هم کار واخلي.

## پنځمه ورځ: د سواد لوړول

په پنځمه ورځ، به تاسو بیا په لغتونو، د کلمو نمونو، او د الفبا مطالعي باندې تمرکز وکړئ. تاسو به د زده کونکو سره نور فعالیتونه هم غوره کړئ.

### د چمتو کولو لپاره

• هغه ۱۲ لغتونه چې تاسو په ۳مو او ۴مو ورځو کې د وپیانکو لپاره کارولي چمتو کړئ: زمري، ځنګل، ځناور، تری، ډنډ، اوبه، هنداري، مخ، پریرکي، څښل، وښتان، طلايي، وویږیدل، منډې، غوسه، عکس.

• په کارت یا تخته کې دا ټکي د ښودلو لپاره چمتو کړئ:

د ښکو نارې وهلې ځلانده  
بل موسکي څیره (انعکاس د)

• لکه د درېیمې ورځې په څیر د الفبا یوه ننداره چمتو کړئ. (که ممکنه وي، ټول توري په یو لوی چارټ کې ولیکئ چې په خونه کې ځای پرځای پاتې شي. هره ورځ د حروفو لیدل به د زده کونکو سره مرسته وکړي چې ورسره آشنا شي.)

• د زده کوونکو لپاره د لیکلو سامان چمتو کړئ.

• د سواد زده کړې د اضافي فعالیتونو برخې څخه د

ترسره کولو لپاره اضافي فعالیتونه غوره کړئ، او د اړتیا سره سم یې چمتو کړئ.

## لغتونه

دا فعالیت په ۳مه او ۴مه ورځ د وپېانګې کار پیاوړی کوي او نوي لغتونه معرفي کوي. لومړی، هغه ۱۲ لغتونه بیا ښکاره کړئ چې تاسو په څلورمه ورځ کارولې (زمرې، ځنګل، ځناور، تږی، ډنډ، اوبه، هنداري، مخ، پریپرکی، څښل، وښتان، طلايي، وويريدل، منډې، غوسه، عکس).

۱. هرو ۱۲ لغتونو ته اشاره وکړئ او له زده کونکو وغواړئ که په لغت پوهېږي خپل لاسونه پورته کړي. بیا په زده کونکي غږ وکړئ چې لغت ووايي. له نورو څخه که موافق وي وغواړئ چې لاسونه پورته کړي. که زده کوونکي نشي کولی سمدستي یو لغت وپېژني، دوی ته ووايست چې دا څه دی او دوی ته ډاډ ورکړئ چې په ډیر تمرین سره به یې زده کړي. ځینې لغتونه له یو ځل څخه زیات په نښه کړئ که داسې ښکاري چې زده کوونکو ته د دغه لغتونو د ډیر تمرین اړتیا ده.

۲. نوی لغت پورته ونیسئ "د ښکو" (یا ورته اشاره وکړئ) چې هرڅوک یې وپېني او هغه مرحلي تعقیب کړئ چې تاسو په ۳مه او ۴مه ورځ د لومړیو ۱۲ لغتونو سره کارولې. (لغت تلفظ کړئ او له زده کونکو وغواړئ کله چې لغت گوري څو ځله یې ستاسو سره ووايي. بیا له زده کونکو وغواړئ چې دا لغت په یوه جمله کې وکاروي. جمله کیدی شي د کيسې په اړه وي یا په ساده ډول یوه جمله وي چې کلمه په سمه توګه کاروي. ) په دوو یا دريو زده کونکو غږ وکړئ چې هغه جمله ووايي چې دوی یې فکر کاوه. بیا، لغت که په کارت کې وي، په دیوال یې وځړوئ یا دې یو زده کوونکی ستاسو څنګ ته ودريږي، او لغت دې لوړ ونیسئ چې هرڅوک یې وپېني.

۳. د نن ورځې لپاره د پاتې نوو لغتونو لپاره په هم دې ډول دوام ورکړئ.

۴. کله چې تاسو پاتې ۲ نوي لغتونه وړاندې کړئ، دوی سره گډوډ کړئ او له زده کونکو وغواړئ چې هغه ټکي له تاسو سره یو ځل بیا ووايي، کله چې تاسو ورته اشاره وکړئ.

۵. اوس د ۳ او ۴ ورځو څخه د ۱۲ لغتونو سره نوي لغتونه گډ کړئ او له زده کونکو وغواړئ چې ۲۲ لغتونه کله چې تاسو ورته اشاره کوئ له تاسو سره ووايي. دا کار دوه یا درې ځله وکړئ (یا ډیر که زده کونکي د فعالیت څخه خوند اخلي).

۶. له زده کونکو وغواړئ چې ټول لغتونه ووايي او هر

ورځ یې په جملو کې د څو ورځو لپاره په پرله پسې ډول وکاروئ تر څو چې دوی هر لغت سمدستي کله چې تاسو ورته اشاره وکړئ، وپېژني. تاسو ممکن وغواړئ چې زده کونکي په دې تمرین کې په جوړه یې ښه کار وکړي.

۷. د لغتونو ټول هغه کارتونه وساتئ چې تاسو د دې فعالیت لپاره کارولي چې بیا یې وکاروئ. که مو لغتونه په تخته لیکلې وي، یا یې په تخته کې وساتئ یا یې د ځان لپاره یو لیست جوړ کړئ، چې د زده کونکو د زده کړې د پیاوړتیا لپاره یې بیا په تخته ولیکئ.

### د پنځمې ورځې لپاره د فعالیت ارزونه: لغتونه

کچه/سویه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی هغه لغتونه وپېژني چې تدریس شوي او نشي کولی په جملو یا عباراتو/فریزونو کې یې وکاروي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي ځینې لغتونه وپېژني چې تدریس کيږي او ځینې یې په جملو او فریزونو کې کارولی شي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي ډیر لغتونه وپېژني چې تدریس کيږي او کولی شي په ډیرو جملو او فریزونو کې یې وکاروي.

کچه ۴: زده کوونکی په اسانۍ سره کولی شي هغه لغتونه وپېژني چې تدریس کيږي او کولی شي په اسانۍ سره یې په جملو یا فریزونو کې وکاروي.

## لیکل

دا فعالیتونه به له زده کونکو سره مرسته وکړي چې د ساده جملو لیکل زده کړي. په دې کې د دريو لغتونو جملو لیکل او لوستل شامل دي چې دوی یې په څلورمه ورځ لیکل زده کړل.

۱. د څلورمې ورځې د لیکلو فعالیت څخه درې کلمې په تخته ولیکئ: "زمرې"، "ډنډ" او "گوري". بیا دې له تاسو سره لغتونه ووايي. بیا زده کونکو ته ووايست چې دوی به د دې لغتونو سره د یوې جملې لیکل زده کړي: "زمرې ډنډ ته گوري".

۲. د جملې لغتونه یو یو په تخته باندې ولیکئ، د هر یو له ویلو وروسته یو څه تم شی.

۳. کله چې تاسو جمله ولیکئ، بیرته یې زده کونکو ته ولولئ، هغه لغتونه چې تاسې یې لولئ زده کوونکو ته وښایاست. هغه نښه چې تاسې یې د جملې په پای کې کاروئ په گوته کړئ. جمله په تخته د زده کونکو د کارولو لپاره د نمونې په توګه پریږدئ.

## د سواد زده کړې اضافي فعالیتونه

په هر وخت کې د لوست په ترتیب کې، یا د پنځو ورځو درسونو پای ته رسیدو وروسته، تاسو ممکن د ټولګي سره د سواد زده کړې نور فعالیتونه ترسره کړئ ترڅو هغه زمرې چې خپله خپره یې په اوبو کې ولېده په اړه د زده کونکو پوهه زیاته شي او د سواد مهارتونه یې لوړ شي. تاسو کولی شئ د دې موخو لپاره پدې برخه کې فعالیتونه وکاروئ. (ځینې یې د پورته درسي پلانونو برخه دي خو په هر وخت کې بیا کارول کېدی شي). دا د کوچنیو ماشومانو لپاره خورا مناسب دي چې یوازې په لوستلو او لیکلو پیل کوي. هغه فعالیتونه غوره کړئ چې تاسو فکر کوئ ستاسو د زده کونکو لپاره مناسب دي. که تاسو فکر کوئ چې زده کونکي ډیر تمرین ته اړتیا لري او د تکرار څخه خوند اخلي تاسو کولی شئ دا فعالیتونه څو ځله ترسره کړئ.

### د فکر کولو فعالیتونه: ترتیب او پرتله کول

د زده کونکو سره د فکر کولو او ژبې مهارتونو ته وده ورکولو کې د مرستې لپاره، دوی د لوبې په څیر فعالیتونو کې بسکيل کړئ:

۱. ترتیبول، منظمول، تشریح کول. له زده کونکو وغواړئ چې په کیسه کې د ذکر شوو یا انځور شوو یو شمیر حیواناتو عکسونه په کلک کاغذ کې چمتو کړئ - په ځانګړي توګه هغه چې زده کونکو یې د کیسې په لومړیو دريو لوستو کې نومولي دي لکه زمرې، بیزو، پره، پړانګ، مرغی، اوبن او داسې نور. د دې کارډونو څخه د هر یو فعالیت لپاره کار واخلي:

الف. له ماشومانو وغواړئ چې کارتونه په قطار کې له کوچني څخه تر لوی پورې تنظیم کړي، د څارویو په اړه کله چې کارتونه تنظیموي خبرې وکړي. بیا ټول کارتونه ګډوډ کړئ، او دا حل یې بیا له لوی نه د کوچني په لور تنظیم کړئ.

ب. د کارت ټول سیتونه یوځای کړئ، مخ بسکته یې کېږدئ. له زده کونکو وغواړئ چې له منځه یو کارت غوره کړي، هغه دې پورته ونیسي، او په شفاهي توګه یې په تفصیل سره د هغې د اندازې، ځانګړتیاوې اورنگونو په پام کې نیولو سره تشریح کړي، کله چې ټول زده کونکي خپل وار تیر کړي، ټول کارتونه بیرته ګډوډ کړئ، او له زده کونکو وغواړئ چې بیا یې غوره او تشریح کړي.

۴. له زده کونکو وغواړئ چې جمله پخپله ولولي او کله چې دوی یې پای ته ورسوي، دوی باید هر لغت ته په اشارې سره جمله په لور غږ ولولي.

۵. که تاسو وخت لرئ، دا مرحلې د نورو لنډو جملو سره تکرار کړئ کومې جملې چې ځینې ورته لغتونه لري، لکه:

زمرې وویل: کررر.

زمرې وډار شو.

زمرې له څخه څخه اوبو وڅښلې.

۲. همدا ډول فعالیت د څو ورځو لپاره وکړئ تر هغو چې زده کونکي په اسانۍ سره د دريو یا څلورو جملو لیکلو توان ولري. هغوی وهڅوئ چې په کور کې هم د جملو لیکلو تمرین وکړي. ښايي دا به د زده کونکو څو ورځې یا ډیر وخت ونیسي، ترڅو وکوالی شي درې یا څلور جملې په اسانۍ سره وليکي.

#### د پنځمې ورځې لپاره د فعالیت ارزونه: لیکل

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی د درس څخه جملې وليکي.  
کچه ۲: زده کوونکی کولی شي لږ تر لږه یوه جمله په اسانۍ سره وليکي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي د لوست څخه دوه یا درې جملې په اسانۍ سره وليکي.

کچه ۴: زده کوونکی کولی شي د لوست ټولې جملې په اسانۍ سره وليکي.

#### د سواد زده کړې اضافي فعالیتونه

که تاسو وخت لرئ، تاسو کولی شئ "د سواد زده کړې اضافي فعالیتونو" برخې څخه د نورو فعالیتونو څخه هم کار واخلي. هغه فعالیتونه غوره کړئ چې تاسو فکر کوئ ستاسو د زده کونکو لپاره غوره دي. که تاسو زده کونکي لرئ چې مختلف مهارتونه او علاقې لري، تاسو ممکن وغواړئ چې ځینې زده کونکي یو فعالیت ترسره کړي په داسې حال کې چې نور مختلف فعالیت کوي.

### د فعالیت ارزونه: ترتیب او پرتله

کچه/سویه ۱-۴: د دی لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولگي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی په مختلفو لوبو کې توکي ترتیب او یا هم پرتله کړي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي ځینې وختونه توکي ترتیب او پرتله کړي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي ډیری وخت توکي ترتیب او پرتله کړي.

کچه ۴: زده کوونکی کولی شي تقریبا هر وخت توکي په اسانۍ سره ترتیب او پرتله کړي.

## د کیسي اړوند لیکل (د یو ګروپ کیسه)

۱. د کیسي په لیکلو کې له زده کوونکو سره مرسته وکړئ، له هغوی وغواړئ چې د کیسي کلیدي برخې په خپلو الفاظو ووايي. دوی ته لارښوونه وکړئ چې په یاد یې ولري او له دوی سره کار وکړي چې د کیسي یوه لنډه نسخه جوړه کړي. تاسو به وغواړئ چې د څلورو یا پنځو جملو سره یې پای ته ورسوئ نو متن باید د زده کونکو لپاره ډیر اوږد نه وي چې پخپله وکولای شي ویې لولي او ویې لیکي. داسې یو څه ووايه:

مور به د کیسي کلیدي برخې بیا تکرار کړو، او زه به هغه څه چې مور په پرېکړه وکړه په تخته ولیکم. زموږ په کیسه کې لومړی څه پېښ شوي؟

۲. کله چې زده کوونکي خبرې کوي، پرېکړه وکړئ چې په تخته څه ولیکئ، د امکان تر حده د زده کوونکو لغتونه وکاروئ. په همدې ډول دوام ورکړئ تر هغه چې تاسو یو لنډ بیاویل تر لاسه کړئ چې ممکن د دې په څېر وي:

زمری تری و. یو ډنډ یې وموند خو په اوبو کې یې بل زمری ولید. هغه د اوبو له څښلو ډارېده. یو پرېکړي ورته وویل چې مه وپېرېه. په پای کې، هغه اوبو وڅښلې. او هغه یو درس زده کړ.

۳. کله چې تاسو په تخته دا ډول کیسه ولرئ، زده کونکو ته یې په لوړ غږ ولولئ، د لوستلو په وخت کې هغه لغتونو ته اشاره وکړئ کوم چې تاسې یې لولئ. بیا یې له تاسو سره یو یا دوه ځله ولولئ او بیا یو یا دوه زده کونکو ته بلنه ورکړئ چې د تختې مخې ته راشي او ستاسو په مرسته یې په انفرادي ډول ولولئ. که ممکنه وي، کیسه په تخته پرېږدئ ترڅو چې زده کونکي یې په خپله ولولي.

ج. له زده کونکو وغواړئ چې کارتونه په هر ډول کټګوربو ترتیب کړي چې دوی ته معنی ولري، لکه د اندازې، رنگ، یا ځانګړتیاوو له مخې. کارتونه څو ځله ترتیب کېدی شي، هر ځل د مختلفو کټګوربو په کارولو سره. له ماشومانو وغواړئ چې تشریح یې کړي چې ولې دوی کارتونه په سیتونو کې ځای پر ځای کړي.

۲. پرتله کول یا میچ کول. چمتو یې کړئ، یا له زده کونکو وغواړئ چې کارتونو جوړه جوړه کړئ چې لږترلږه ۸ مختلف کرکټرونه او شیان په کیسه کې بیانوي، د بیلګې په توګه، زمری، پرېکړی، ډنډ، شنه بوټي، فیل، پړانګ، مرغی، بېزو. د هر یو لپاره دوه کارتونه جوړ کړئ چې سره ورته وي، دوه د زمري کارتونه، دوه د ډنډ کارتونه، او داسې نور. له زده کونکو وغواړئ چې دا کارتونه د تمرکز لوبې لپاره وکاروي. (کارتونه بدل کړئ او مخامخ یې په څلورو قطارونو او څلورو لاینونو کې کېږدئ (په عمودي او افقي ډول). زده کونکي دوه کارتونه پورته کوي او هغه څه نومونه اخلي چې دوی په کارت کې ویني. که عکسونه سره سمون ولري او نومونه سره مشابه وو، زده کونکي جوړه ساتي. که انځورونه سره سمون نه خوري، زده کوونکی کارتونه بیرته خپل اصلي ځای کې سرچپه ږدي. د لوبې موخه دا ده چې لوبغاړي په یاد ولري چې مختلف عکسونه چیرته دي ترڅو دوی د امکان تر حده ډیری جوړې تر لاسه کړي. (ګټونکي هغه یو دی کوم چې ډیری جوړې ولري). کله چې لوبه پای ته ورسېږي، کارت بدل کړئ او بیا لوبه وکړئ.

۳. شمیرل او نومول. کتاب پرانېزئ او په دوه مخامخ مخونو کې د عناصرو شمیر حساب کړئ. د مثال په توګه، په پانو کې څومره څاروي یا په پانو کې څومره د خوراک وړ توکي دي؟ په پانو کې څومره سور رنگه شیان دي؟ بیا له زده کونکو وغواړئ چې په ټولګي کې د ورته شیانو شمیر او نومونه واخلي.

۴. ځينې زده کونکي ممکن وغواړي کيسه په خپل کاغذ کې کاپي کړي. بيا دوی کولی شي د ټولګي دا کيسه بيا پخپله ولولي، او کولی شي کور ته يې يوسي چې د خپلې کورنۍ غړو ته يې ولولي.

۵. که زده کونکي له دې فعاليت څخه خوند اخلي، دوه يا درې ځله يې ترسره کړئ، هر ځل يو څه توپير په کې راولئ. دلته يو بل مثال دی:

*څاروي له زمري څخه ووبرېدل او ونښتېدل. بيا زمري ډار شو کله چې يې فکر وکړ چې په اوبو کې يې بل زمري ليدلی دی. پپرکي وويل زمري په اوبو کې نه و. دې له زمري سره مرسته وکړه چې ويره يې ختمه شي.*

د مختلفو ګروپونو کيسې جوړول به زده کونکو سره مرسته وکړي چې پوه شي چې څنگه د يوې کيسې خپله نسخه جوړه کړي او همدارنگه به د زده کونکو لپاره مختلف کيسې رامینځته کړي او په دې ډول به د لوستلو او ليکلو تمرين وکړي.

#### د فعاليت ارزونه: ګروپ کيسه

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی د ګروپ کيسه کې مرسته وکړي يا ولوستی شي.

کچه ۲: زده کوونکی د ګروپ کيسه کې برخه اخلي او په مرسته يې لوستلی شي.

کچه ۳: زده کونکي د ګروپ کيسه کې برخه اخلي او کولی شي پرته له مرستې يې ولولي.

کچه ۴: زده کوونکی په د ګروپ په کيسه کې برخه اخلي او پرته له مرستې يې په اسانۍ لوستی شي.

#### د الفبا يا ابځي مطالعه

د الفبا زده کولو لپاره، زده کونکي په زړه پورې تکرار او د تورو يا حروفونو ليدلو، ويلو او ليکلو تمرين ته اړتيا لري.

۱. په ټولګي کې د بشپړې الفبا ځړول ترڅو زده کونکي هره ورځ د تورو يا حروفو په ليدلو ورسره آشنا شي.

۲. له زده کوونکو وغواړئ چې حروف په ترتيب سره ووايي (الف، ب، پ...). ورته وښايست چې دا څنگه ترسره کړي، بيا دوی ته بلنه ورکړئ چې ستاسو سره په ترتيب توري يا حروف ووايي، بيا ورته ووايست چې دوی يې پخپله تمرين کړي. دا به په ځانګړي ډول يوه ساتبري وي که تاسو د ويلو لپاره د اساس په توګه سندره يا ترنم وکاروئ - دا به زده کړې ته وده ورکړي.

۳. له زده کونکو کله چې تاسو يو توري ته اشاره کوئ وغواړئ چې تاسو سره توري يا حروف ووايي او بيا ستاسو د مرستې پرته هغه ووايي کله چې تاسو کوم توري ته اشاره کوئ. دا به د زده کونکو سره مرسته وکړي چې د تورو نومونه د تورو د ليکلو طريقې سره بلد شي.

۴. د زده کړې پياوړتيا لپاره، يو توري ته اشاره وکړئ يا يې وليکئ او له زده کونکو وپوښئ چې دا څه شی دی. انتظار وکړئ تر هغه چې ډيری يا ټولو خپل لاسونه پورته کړي. بيا په يو زده کونکي غږ وکړئ چې توري ولولي. نور توري په همدې ډول تکرار کړئ.

۵. د زده کړې پياوړتيا لپاره، هغه زمري چې خپله څهره يې په اوبو کې وليده په ليکنه کې يو ټکي ته اشاره وکړئ او له زده کونکو پوښتنه وکړئ چې دا څه دي. انتظار وکړئ تر هغه چې ډيری يا ټول خپل لاسونه پورته کړي. بيا يو زده کونکي ته غږ وکړئ چې توري ووايي. دا کار د شپږو يا اوو تورو - يا ډيرو لپاره، که زده کونکي د فعاليت څخه خوند اخلي، وکړئ.

۶. له زده کونکو وغواړئ چې په جوړه کې کار وکړي ترڅو دوی کتابونه وګوري او د يو يا ډيرو تورو مثالونه ومومي. له هغوی وغواړئ څه چې يې د ټولګيوالو سره موندلي دي توري په نښه کولو او د توري نوم په ويلو له نورو سره شريک کړي.

۷. د کار کولو لپاره يو توري غوره کړئ. په تخته ورته په مختلفو بڼو کې، وښايې چې توري څنگه وليکي، او له زده کونکي وغواړئ چې د دوی د ليکلو سامانونو سره دا توري وليکي. که امکان ولري، دوی ته د توري يو يا څو ډولونه وښايست لکه څنگه چې دا په کتاب کې کارول کېږي.

۸. د الفبا د څو نورو حروفو سره پاسني ۷ کام تکرار کړئ، هر ځل په ډاګه کړئ، چې زده کونکي يې پخپله وليکي، او (که ممکنه وي) دوی ته وښيي چې دا توري څنگه په کتاب کې کارول کېږي.

۹. دا ډول فعاليت د څو ورځو لپاره وکړئ تر هغه چې تاسي ډاډه شئ چې زده کونکو هر توري په مختلفو بڼو زده کړي. زده کونکي وهڅوئ چې په کور کې هم د تورو د ليکلو تمرين وکړي. ښايي څو اونۍ يا ډير وخت ونيسي، ترڅو زده کوونکي وکولی شي په اسانۍ سره ټول توري وليکي.

دا فعاليتونه هره ورځ تکرار کړئ تر هغه چې زده کونکي وکولی شي په اسانۍ سره تورو يا حروفونو ته له کتلو پرته الفبا ولولي، او کله چې تاسي په ترتيب سره ټکي ورنښيوئ دوی يې په اسانۍ وپيژنئ، او کله چې تاسو په په غير

منظم ڊول يعني منځه تر منځه تورو ته اشاره ڪوي، او دوی وکولي شي د ڪتاب په محتوا کي توري وپيڙني.

### د فعاليت ارزونه: د الفبا يا ابڄي مطالعه

کچه/سويه ۱-۴: د دي لارښود په شا کي چمتو شوي د زده کونکي او ډولگي د فعاليت چارټونو کي د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجي وکاروي.

کچه ۱: زده کوونکي د الفبا د حروفو د ويلو يا ليکلو توان نلري.  
کچه ۲: زده کوونکي کولي شي د الفبا ځيني حروف د نورو په مرسته ووايي او وليکي.

کچه ۳: زده کوونکي کولي شي ټول توري په ترتيب سره ووايي.

کچه ۴: زده کوونکي کولي شي پرته له مرستې ټول توري ووايي او وليکي.

### لغتونه

دا فعاليتونه به د زده کونکو سره د دوی د لغتونو يادولو کي مرسته وکړي. هره ورځ يو يا ډير ځله ترسره کيدی شي.

۱. د ڪتاب څخه يو ويی يا لغت غوره کړئ او په تخته يا لوی کارت يې وليکئ. دا زده کونکو سره ووايست او ډاډ ترلاسه کړئ چې دوی پوهيږي چې دا څه معنی لري. له زده کونکو وغواړئ چې د دې لغت په کارولو سره



د يوې جملې په اړه فکر وکړي، او په څو زده کونکو غږ وکړئ چې خپلې جملې ووايي. د مثال په ډول، ووايه: دلته د "ابو" کلمه ده. ايا تاسو کولی شئ د "ابو" کلمې په کارولو سره د يوې جملې په اړه فکر وکړئ؟

۲. لوبه وکړئ "دا کوم لغت دی؟" يو شمير لغتونه په تخته يا لويو کارتونو وليکئ. دا بايد هغه لغتونه وي چې تاسو د زده کونکو سره په بحث کړي وي. له زده کونکو وغواړئ چې په وار يو راشي او هغه لغت ته چې دوی په پوهيږي اشاره وکړي. په ټولگي کي نور بايد خپل لاسونه پورته کړي که دوی په هغه لغت چې اشاره ورته شوې پوهيږي. هغه زده کوونکي چې لغت يې غوره کړي د ټولگي ملگري ته غږ کوي چې لغت ووايي. بيا يو بل شاگرد مخ په وړاندې ځي او بل لغت ته اشاره کوي. او داسې نور، تر هغه چې زده کوونکي له لوبې خوند اخلي.

۳. له ڪتاب څخه يو لغت چې يو يا څو مترادفونه ولري

غوره کړئ. دا په تخته يا په لوی کارت کي وليکئ. د زده کونکو لپاره يې ووايست او ډاډ ترلاسه کړئ چې دوی پوهيږي چې دا څه دي. له هغوی څخه وپوښتنئ چې ايا دوی داسې لغت پيڙني چې مترادف دی، دا هغه لغتونه دي چې نږدې او ورته/مشابه معنی لري. له هغوی څخه وغواړئ چې خپل نظرونه وړاندې کړي. که دوی د مترادفاتو په اړه فکر نه شي کولی، دوی ته يو يا دوه بېلگې ورکړئ. لومړی لغت او مترادفونه په تخته وليکئ ترڅو زده کونکي يې يوځای وگوري. د بېلگې په ډول، تاسو شايد ووايست:

کله چې زمري په نورو حيواناتو وخنډل، هغوی ووپريدل شول او وتښتېدل. دلته د "ووپريدل" لغت دی (ليکنه). ايا تاسو کولی شئ د نورو لغتونو په اړه فکر وکړئ چې د "ووپريدل" په څير معنی لري؟ (ممکنه ځوابونه دا دي: ډارېدلی، په تشویش کي، وپريدلی، ميخ شوی - هغه حالت چې له ډيره ډاره له ځايه نه شي.)

تاسو ممکن په ديوال مترادفات د ورو يا خوشه يي شکل وښايست او په دوره يي توگه يې بياکننه وکړئ. د فعاليت اصلي موخه د مختلفو لغتونو سره د زده کونکي معرفي کول دي. دوی اړتيا نلري چې د ټولو مترادفاتو لوستل زده کړي. دوی ته په دې ډول معرفي کول به د لغتونو زده کول اسانه کړي.

۴. له ڪتاب څخه يو لغت غوره کړئ چې يو يا څو مترادفونه ولري. دا په تخته يا په لوی کارت کي وليکئ. دا د زده کونکو سره ووايست او ډاډ ترلاسه کړئ چې دوی پوهيږي چې دا څه دي. له هغوی څخه وپوښتنئ چې ايا دوی د دې کوم متضاد لغتونه پيڙني، دا هغه لغتونه دي چې مخالفه معنی لري. له هغوی څخه وغواړئ چې خپل نظرونه وړاندې کړي. که دوی د متضادو لغتونو په اړه فکر نه شي کولی، دوی ته يو يا دوه بېلگې وړاندې کړئ. لومړی لغت او متضاد په تخته وليکئ ترڅو زده کوونکي يې په گډه وگوري. د مثال په توگه، تاسو شايد ووايست:

په يو وخت کي زمري په نورو حيواناتو ډير په لوړ غږ وهلي کوي ځکه چې دوی هغه نه پيڙني. دلته د "لوړ غږ" وهلي "کلمه ده (ليکنه). ايا تاسو کولی شئ د هغو کلمو په اړه فکر وکړئ چې د "لوړ غږ" وهلي مخالف معنی لري؟ (ممکنه ځوابونه دي: نرم، غلی، چوپ، سوله ايز...).

۵. لوبه وکړئ "زه د لغت په اړه فکر کوم." زده کوونکو ته څه نقل ورکړئ چې تاسو يې فکر کوئ او دوی ته بلنه ورکړئ چې اټکل وکړي چې کوم لغت دی. بيا زده

## د ژبې نمونې

دا د زده کونکو لپاره گټوره ده چې پوه شي چې ډیری نمونې په ژبه کې د لیدلو وړ دي. هرڅومره چې دوی ورسره آشنا وي، همغومره د ژبې د زده کړې وړتیا یې ډېرېږي. دا فعالیتونه د نوو لوستونکو او لیکوالانو سره مرسته کوي چې د ځانگړو ژبو نمونو سره آشنا شي.

### ۱. بیانونه، پوښتنې او استفهام

الف. د بیانونو او پوښتنو مثالونه په تخته کې ولیکئ. د مثال په توګه، دلته ځینې د هغه زمرې چې ځان یې په اوبو کې ولیده راخیستل شوي دي:

دوی ټولو په تېښته پیل وکړ.  
"چرا شما از من می گریزید؟"  
هغه د خپلو څخه ډیر وډار.  
آیا هغه یو مسخره زمرې نه وو؟

زده کونکو ته تشریح کړئ چې ځینې بیانات "د ویلو جملې" (معلومات ورکول) دي او ځینې یې "پوښتنې" دي (جملې چې هغه څه څرګندوي چې ویناوال یې غواړي پوه شي). تشریح کړئ چې د پای ټکي څنګه توپیر لري، او د تعجب نښو په ښودل کول او د پوښتنې نښه.

ب. له زده کونکو څخه وغواړئ چې په جوړه کې کار وکړي ترڅو کتاب وګوري او د منظمو جملو او پوښتنې مثالونه ومومي. دوی د جملو لوستلو ته اړتیا نلري، یوازې د پای ټکي له امله توپيرونه په پام کې ونیسئ.

ج. که تاسو فعالیت د بیانونو/ویناوې او پوښتنو سره ترسره کړی وي (د بزګر د ښځې لپاره د ښوونکي لارښود وګورئ)، له زده کونکو وغواړئ چې یو حل بیا کتاب ته لار شي او د پوښتنو یا استفهامیو مثالونه ومومي.

د. د پای ټکي نښانو پرته په تخته ځینې بیانات، پوښتنې او استفهاميې ولیکئ. په زده کونکو غږ وکړئ چې تخته ته راشي او د جملو په پای کې سمه نښه ولیکئ.

### ۲. خبرې اترې

الف. تشریح کړئ چې کله کرکټرونه په کیسه کې یو له بل سره خبرې کوي، د خبرو تبادلې ته ډيالوګ ویل کېږي او د دې ډول خبرو ښودلو لپاره ځانګړي نښې کارول کېږي. نښې هم کله چې یو کرکټر د ځان سره څه وايي د ښودلو لپاره کارول کېږي. دا مثالونه په تخته ولیکئ ترڅو روښانه شي:

څارویو وویل، "دا ته څه کوي چې ډنډ ته ګوري، غریبې او اوبه نه څښي؟"

کونکو ته په وار اجازه ورکړئ چې د نورو لغتونو د اټکل کولو لپاره د کلمو په اړه فکر وکړي. د مثال په ډول:

زه د یوې کلمې په اړه فکر کوم. دې مخلوق زهري ته وویل چې مه احمق کېږه مه په اوبو کې هیڅوک نشته. ایا تاسو زما خبرې اټکل کولی شئ؟ (تیتلی)

زه د یوې کلمې په اړه فکر کوم. دا هغه څه دي چې زه یې په اوبو کې لیدلي او هغه څه چې تاسو یې په هنداره کې ګورئ. ایا تاسو زما خبرې اټکل کولی شئ؟ (خیره)

زه د یوې کلمې په اړه فکر کوم. دا د خپهشوی لپاره مترادف دی. ایا تاسو زما خبرې اټکل کولی شئ؟ (غوسه)

زه د یوې کلمې په اړه فکر کوم. دا د بومینګ لپاره یو مثل دی. ایا تاسو زما خبرې اټکل کولی شئ؟ (خاموش)

۲. د "د ورځې لغت" لپاره په تخته یا دیوال کې ځای جوړ کړئ. په وخت سره، په تخته یا لوی کارت کې په زړه پورې کلمه ولیکئ او د ورځې کلمه یې جوړه کړئ. کلمه کیدای شي د هغه کتاب څخه راشي چې تاسو یې د ټولګي سره لوستل کوئ یا کیدای شي هر هغه کلمه وي چې تاسو یې غوره کوئ. زده کونکو ته د کلمې معنی تشریح کړئ او په یو یا ډیرو جملو کې یې وکاروئ ترڅو دوی یې په معنی شرایطو کې واورې. دوی اړتیا نلري چې د دې کلمو لوستل یا لیکل زده کړي. دا یوازې یو فعالیت دی چې د زده کونکو د اوریدلو لغتونو ته وده ورکوي او وروسته به د کلمو زده کول اسانه کړي.

### د فعالیت ارزونه: لغتونه

کچه/سویه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی هغه لغتونه وپېژني چې تدریس شوي او نشي کولی په جملو یا فریزونو کې یې وکاروي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي ځینې لغتونه وپېژني چې تدریس کېږي او ځینې یې په جملو او فریزونو کې کارولی شي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي ډیر لغتونه وپېژني چې تدریس کېږي او کولی شي په ډیرو جملو او فریزونو کې یې وکاروي.

کچه ۴: زده کوونکی په اسانۍ سره کولی شي هغه لغتونه وپېژني چې تدریس کېږي او کولی شي په اسانۍ سره یې په جملو یا فریزونو کې وکاروي.

هغه له ځان سره وپورنیده او ویی ویل، "اوه ربه!"

په گوته کړی چې په هره جمله کې د اقتباس نښې څنگه کارول کیږي ترڅو هغه لغتونه تنظیم کړي چې ویل کیږي یا فکر کیږي.

ب. له دوو زده کوونکو وغواړئ چې یو ډوله بحث یا خبرې اترې وکړي په کوم کې چې لومړی یوه پوښتنه کوي او دویم یې ځوابوي. په تخته هغه څه چې دوی وایي ولیکئ چې د خبرو اترو د لیکلو څرنگوالی روښانه کړي. د مثال په توګه:

علي وویل: "حامده، څنگه یې؟"

حامد وویل: "زه ښه یم، علي. مننه چې پوښتنه مو وکړه."

ج. له زده کوونکو وغواړئ چې د پوښتنو او ځوابونو ورته لړۍ تکرار کړي، په وار وار سره پوښتنې وکړي او ځوابونه ورکړي. کله چې تاسو په تخته کې د دوی خبرې اترې لیکئ، د دوی پام د اقتباس نښانو، د پوښتنې نښانو او کامې ته واړوئ، ترڅو دوی د جملو د دې ډولونو سره اشنا شي.

د. د دې ویناوو څخه ځینې په تخته پرته له کوم ټکي ځای پر ځای کړئ. په زده کوونکو غږ وکړئ چې تختې ته راشي او په مناسبو ځایونو کې ټکي ولیکئ. د مثال په توګه:

څارویو وویل دا ته څه کوي چې ډنډ ته کورې  
غرپړې او اوبه نه څښي  
هغه له ځان سره وپورنیده او ویی ویل اوه ربه

## املا

د املا د مهارتونو د لوړولو لپاره، د کتاب څخه څو لغتونه غوره کړئ چې زده کوونکي د درسونو په جریان کې په کار کوي، لکه: زمري، ډنډ، اوبه او موسکي.

۱. له زده کوونکو وغواړئ چې په انفرادي ډول د کلمو/لغتونو املا تمرین کړي، د مطالعې مینود په کارولو سره چې د بزګر نښې/میرمنې لپاره د ښوونکي په لارښود کې تشریح شوي. (یو لغت ته وګورئ، سترګې پټې کړئ او کلمه په لوړ غږ ووايي کله چې د کلمې یا لغت د لیدلو هڅه وکړئ، کلمه بیا وګورئ، کلمه پټه کړئ او ویی لیکئ، د اصلي سره یې پرتله کړئ، تر هغې یې تکرار کړئ چې تاسو کلمه په سمه توګه په یوه کرښه کې پرته له دې چې لغت ته وګورئ، درې ځله صحیح ولیکئ.)

۲. وروسته له دې چې زده کوونکو څو لغتونه زده کړي، له دوی امتحان واخلي چې پوه شي، هغه څه تر سره کولی شي چې پاس یې زده کړي دي. ډاډ ترلاسه کړئ چې لغتونه په خونه کې نه دي ځړول شوي یا که وي پوښ یا پټ یې کړئ. لغتونه ووايي په یو وخت یو لغت ووايي او له زده کوونکو وغواړئ چې هغه ولیکي. بیا په تخته باندې لغت ولیکئ او د دوی املا چیک کړئ.

۳. اوله او دوهمه مرحلې د نورو کلمو سره تکرار کړئ. ډیرې زده کوونکي به وکولی شي په یو وخت کې درې یا څلور کلمې زده کړي (د څو ورځو په جریان کې) خو د نورو په زده کولو کې به ستونزه ولري.

۴. په هرو څو اونیو کې، له زده کوونکو د ټولو هغو کلمو د انتخاب پر بنسټ یوه "ازموینه" واخلي چې دوی یې تمرین کوي. (دوهمه مرحله وګورئ.)

### د فعالیت ارزونه: املا

کچه/سویه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کوونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلوزده کوونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی هغه لغتونه ولیکلی شي (املا) چې تدریس شوي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي د ښوونکي په مرسته ځینې لغتونه ولیکي (املا) کړي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي ډیرې لغتونه ولیکي چې ډیرې وخت تدریس شوي.

کچه ۴: زده کوونکی کولی شي هغه لغتونه په اسانۍ زده کړي چې مستقلاً تدریس شوي.

### د فعالیت ارزونه: د ژبې نمونې

کچه/سویه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کوونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلوزده کوونکو فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی هغه نمونې وپېژني یا وکاروي چې تدریس شوي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي هغه نمونې وپېژني او وکاروي چې د ښوونکي په مرسته تدریس شوي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي هغه نمونې وپېژني او وکاروي چې ډیرې وخت مستقلاً توګه تدریس شوي.

کچه ۴: زده کوونکی کولی شي هغه نمونې وپېژني او وکاروي چې مستقلاً او په اسانۍ سره تدریس شوي.



## د خبرو برخي

اکثراً د زده کونکو لپاره د وينا برخي زده کول ستونزمن وي ځکه چې مفهوم خلاص دی. همدارنگه، ځينې لغتونه د وينا د مختلفو برخو په توگه کارول کيدی شي. د مثال په توگه، د "خياط" کلمه معمولاً يو اسم دی خو د فعل په توگه هم کارول کيدی شي (لکه احمد د خپلې کورنۍ د خوراک ځنځاک برابرولو لپاره "خياطي" کوي) هم جوړ کړي. د دې له امله، زده کونکي کولی شي په اسانۍ سره د وينا د برخو په اړه مغشوش شي. دوی د وينا په مختلفو برخو د پوهيدو لپاره ډېرو مثالونو ته اړتيا لري، او دا زده کړه به هغه وخت اسانه وي چې دوی په روان ليکل وکړی شي. اسمونه او فعلونه د کوچنيو ماشومانو د تمرکز لپاره غوره برخي دي، او د "بزرگه نېڅه" لپاره د ښوونکي لارښود کې د معرفي کولو لپاره وړانديز شوي فعاليتونه دي. دلته د دې زده کړې د پياوړتيا لپاره فعاليتونه دي:

۱. په تخته د "زمری"، "اوبو"، او "تیتلی (بورا)" لغتونه وليکئ. ووايي:

ايا ستاسو په یاد دي چې د ژبې کارولو سربيره، مور کولی شو د ژبې په اړه خبرې وکړو او پوه شو چې کلمې څرنگه په مختلفو لارو کارول کيږي؟ ځينې کلمې د شيانو د نومولو لپاره کارول کيږي. دا څه نومبيري؟ (اسمونه). زموږ د کيسې درې مثالونه "زمری"، "اوبو"، او "تیتلی (بورا)" دي. دا کلمې ټول اسمونه دي. دوی درې مختلف شيان نوموي.

۲. له زده کوونکو د نورو اسمونو پوښتنه وکړئ چې په کتاب کې کارول شوي دي. ووايي:

تاسو به په یاد ولرئ چې اسمونه معمولاً د خلکو او ځايونو او شيانو نومونه دي. کوم نور اسمونه دي چې زموږ په کيسه کې کارول کيږي؟

متوقع ځوابونه دا دي: ځنگله، وينستان، مخ، هندارې، ځناورو، ملگري.

۳. له زده کونکو وغواړئ چې د هغه شيانو نوم واخلي چې دوی يې په خونه کې ليدلی شي (فرش، دروازه، تخته، کتابونه، تباشير او نور)، او ورته ووايست چې دا کلمې هم اسمونه دي.

۴. اوس دا ټکي په تخته وليکئ: "نارې وهلي"، "منډې"، "څښ". ووايي:

تاسو به په یاد ولرئ چې ځينې کلمې د عملونو استازيتوب لپاره کارول کيږي. دې ته څه ويل کيږي؟ (فعلونه) زموږ د کيسې درې مثالونه "نارې وهلي"، "منډې" او "څښ" دي. دا ټول فعلونه دي. زمری په

نورو حيواناتو غږ وکړ. دوی منډې. زمری اوبو څښي.

۵. له زده کونکو د نورو فعلونو په اړه پوښتنه وکړئ کوم چې په کتاب کې کارول شوي. ووايي:

فعلونه د عملونو د استازيتوب لپاره کارول کيږي. کوم نور فعلونه دي چې زموږ په کيسه کې کارول کيږي؟ (متوقع ځوابونه دا دي: ته نظر، پيدا، شو، ورټيټ کړ، وليده).

۲. د دې زده کړې د پياوړتيا لپاره، په دوره يې توگه ځانگړي اسمونو او فعلونو ته پاملرنه وکړئ چې زده کونکي ورو ورو په مفهوم پوه شي. د مثال په توگه، کله چې تاسو ورته ووايي چې دوی ته ووايست چې خپل لاسونه وښکئ، په گوته کړئ چې "ښکول" يو فعل دی او "لاس" يو اسم دی.

### د فعاليت ارزونه: د خبرو برخي

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود به شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولگي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی د وينا برخي مشخص اوبيا وپيژني.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي ځينې هغه تدریس شوي کلمې د استعمال له مخې وپيژني چې څنگه د وينا د برخو په توگه کارول کيدی شي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي ډېری هغه تدریس شوي کلمې د استعمال له مخې وپيژني چې څنگه د وينا د برخو په توگه کارول کيدی شي.

کچه ۴: زده کوونکی په اسانۍ سره کولی شي هغه تدریس شوي کلمې د استعمال له مخې وپيژني چې څنگه د وينا د برخو په توگه کارول کيدی شي.



### کښنه (رسم) او نکل کول

زده کونکي کولی شي د کيسې څخه د صحنو په رسم کولو او ستاسو او نورو سره د دوی په اړه د خبرو کولو له لارې هغه زمری چې ځان يې په اوبو کې وليده" په

• ټول رسمونه راټول کړي. يوڅو يې انتخاب کړي، چې د کيسې مهمې صحنې بيانوي: يو يا دوه د کيسې له پيل څخه، يو يا دوه، د کيسې له مينځه، او يو يا دوه د کيسې له پايله. دغه ټاکلي رسمونه په بي ترتيبه توگه پر دېوال سربس کړي، او له زده کوونکيو غوښتنه وکړي چې صحيح ترتيب يې معلوم کړي. د زده کوونکيو په خوښه او فرمايش رسمونو ته حرکت ورکړي، ترهغو چې ټول راضي او قانع شي چې انځورونه په سم ترتيب اېښودل شوي دي.

په راتلونکيو څو ورځو کې د رسمونو له اصلي مجموعې څخه د رسمونو يوه بله مجموعه انتخاب کړي، او بيا هم له زده کوونکيو غوښتنه وکړي چې سم ترتيب يې معلوم او تعيين کړي.

• ټول رسمونه رايوځای کړي. د کيسې د ترتيب مطابق يې ترتيب کړي او سره ويې تړي، چې صغي کتاب ورڅخه جوړ شي. که انځورونه زيات وي نو کولای شئ تر يوه زيات بندلونه يا کتابونه جوړ کړي. کتاب په ټولگي کې وساتي او له زده کوونکيو غوښتنه وکړي چې د همدې کتاب په مرسته، په رسمونو کې د بيان شويو صحنو په اړه د خبرو له لارې په وړو گروپونو کې او يا د ټول صنف په وړاندې کيسه له سره تکرار کړي.

#### د فعاليت ارزونه: رسم کول او بيا ويل

کچه/سويه ۱-۴: که تاسو غواړئ په غير رسمي ډول د خپلو زده کوونکو پرمختگ ارزونه وکړئ، نو دا درجي وکاروئ ترڅو د دې لارښود په پای کې د زده کوونکو او د ټولگي د پرمختگ چارټونو کې په دې فعاليت کې د خپلو زده کوونکو د بريا کچه معلومه کړئ.

کچه ۱: زده کوونکی نشي کولی د کيسې پېښې رسم کړي يا کيسه په سم ترتيب تکرار کړي.

کچه ۲: زده کوونکی کولی شي د کيسې ځينې پېښې رسم کړي او د کيسې ځينې برخې بيا تکرار کړي.

کچه ۳: زده کوونکی کولی شي د کيسې ځينې پېښې رسم کړي او کولی شي د کيسې ډيرې برخې په سم ترتيب تکرار کړي.

کچه ۴: زده کوونکی کولی شي د کيسې ځينې پېښې رسم کړي او د کيسې ټولې مهمې پېښې په سم ترتيب تکرار کړي.

### د قصې بيا ويل لکه د قصه ويونکي په څير

د کيسې "اجرا" پدې کې شامله ده چې زده کوونکي په شفاهي ډول په خپلو الفاظو کې کيسه تکرار کړي، پرته له دې چې کتاب ته وگوري، په بل عبارت، د "کيسه ويونکي" په توگه. دلته موخه دا ده چې تاسو څنگه

اړه خپله پوهه ښه کړي. هر زده کوونکی به مختلفې هنري وړتياوې ولري، خو دا تمرين به ټول زده کوونکي وهڅوي، پرته له هنري وړتياوو په پام کې نيولو سره، د کيسې په بياکتنه کې په تفريح او انفرادي ډول کې ښکيل شي. د دې کړنې اندازه کولو ته ضرورت نشته. د داسې کولو لپاره ځينې گټور گامونه لاندې بيان شوي.

۱. زده کوونکي په دوه کسيزه ډلو ووېشي. (که د ټولگي د شاگردانو شمېر طاق وي، نو يوه درې کسيزه ډله پکې جوړه کړي.)

۲. کتاب داسې پورته ونيسي چې زده کوونکي يې پوښ ولیدلای شي او ووايست:

"هغه زمرې چې ځان يې په اوبو کې وليده" د قصې په اړه فکر وکړي. له قصې څخه يوه صحنه د رسمولو لپاره غوره کړي. کومه صحنه به تاسې رسم کړي؟ په هغې صحنه کې فکر وکړي، او داسې يې ځانته مجسمه کړي چې پوه شئ څه شی مو بايد په انځور کې شامل وي. يقيني کړئ چې انځور مو تفصيلي دی، او ډېر څه بيانوي.

۳. له زده کوونکيو غوښتنه وکړي چې خپلو سيالو (نورو زده کوونکيو) ته د هغې صحنې په اړه چې رسمول يې غواړي، او هغه څيزونه چې په انځور کې يې شاملول غواړي، معلومات ورکړي. د رسمونو په اړه خبرې اترې به هغوی تشويق کړي چې د خپلو رسمونو سمه پلان جوړونه وکړي، او د هغه څه په اړه ښه فکر وکړي، چې په انځور کې يې شاملول غواړي.

۴. زده کوونکيو ته پانې او د رسم وسايل، لکه پنسل، يا رنگې ور ووېشي، او زده کوونکيو ته ووايست چې رسمول پيل کړي. تاسې کولای شئ د هغوی په منځ کې وگرځئ او وگرځئ او له هغو څخه د هغوی د رسمونو او د هغو د انتخاب د لاملونو په اړه پوښتنې وکړئ. تاسې بايد هلکان دې ته وهڅوئ چې يو بل ته د کيسې او خپلو رسمونو په اړه وغږېږي.

۵. کله چې زده کوونکي خپل رسمونه خلاص کړي، لاندې يوه يا زياتې کړنې ترسره کړئ:

• ټول رسمونه د ټولگي پر دېوال سربس کړي. درې يا څلور زده کوونکي په وار وار ولاړ کړي چې خپلو رسمونو ته په اشاره يې ټولگيوالو ته تشریح کړي چې رسم يې څه شی څرگندوي. راتلونکي څو ورځې، هره ورځ درې يا څلور نور هلکان د همدې کار لپاره راوړوئ، تر هغو چې ټول هلکان د خپلو رسمونو په اړه ټولگيوالو ته وغږېږي.

کولی شی له زده کونکو سره مرسته وکړی چې د کیسې بیا ویل زده کړي.

۱. د کیسې لومړۍ او وروستۍ جمله ولیکئ. دا جملې پر تخته ولیکئ، او یا یې پر یوه پاڼه ولیکئ او پر دېوال یې سرپښ کړئ، چې زده کوونکي یې وویښي:

وونه وو، یوزمړی وو، چې باتور زمړی نومیده...

لډې وروسته ټولو په سوله او خوښۍ کې ژوند کاوه.

۲. زده کوونکيو ته ووايست چې تاسې غواړئ هغوی دې کیسه په خپلو الفاظو سرترپایه ولولي، خو هغوی باید هغه لومړۍ او دوهمه جمله ونه لیکي چې تاسې لیکلي.

۳. له زده کوونکيو غوښتنه وکړئ چې په فردي توګه، یا له ملګري یا ډلې سره په ګډه، د کیسې پېښې له سره په زړه کړي، او یو له بل سره په خپلو الفاظو د کیسې په راجورولو کې مرسته وکړي. که اړتیا ولري، نو زده کوونکيو ته اجازه ورکړئ چې بیرته کیسې ته مراجعه وکړي، یا زده کوونکيو ته مشوره ورکړئ چې یو لړ داسې انځورونه جوړ کړي چې د کیسې د اصلي صحنو په وړاندولو کې ورسره مرسته وکړي.

۴. د کیسې د مشق او تمرین لپاره زده کوونکي په وړو ګروپونو ووېشئ. کله چې په ګروپونو کې سره کښېني، نو باید په نوبت سره کیسه په خپلو لفظونو کې بیان کړي، او نور غړي ورته غور ونیسي. (د ګروپي کار له لارې به خو کسه زده کوونکي په یوه وخت کې د ټولګي په کار کې برخه اخلي). په وړو ګروپونو کې غور اېښودونکي باید په توجه غور ونیسي، او که د کیسه کوونکي څه له یاده وځي، نو ور په یاد یې کړي. هر هکله باید له ټولګي د باندې، د کیسې تر تمرین وړاندې په صنف کې دوه یا درې ځله د هغې تمرین وکړي. دغه تمرین ښايي دوه یا درې اونۍ وخت ونیسي.

۵. کله چې زده کوونکي داسې احساس کړي چې نور چمتو دي، نو له هغوی څخه یو څو خپل خوښي (رضاکار) را وبولئ چې د ښوونځي یوه بل ټولګي ته کیسه وکړي. (د بل صنف په وړاندې د کیسې په ځانګړې ادا لوستل به یو ښه ساتېری او د شاباسي وړ وي!). اړینه نه ده چې هر هکله دې کیسه ولولي. ځینې هلکان ښايي شرمناک وي، چې په هغه صورت کې باید د ټولګي په مخ کې کیسه کولو ته اړ نه ایستل شي.

د فعالیت ارزونه: د قصې بیا ویل لکه د قصه ویونکي په څیر

کچه/سویه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کوونکي او د ټولګي د فعالیت چارټونو کې د خپلو زده کوونکي فعالیت معلومولو لپاره دا درجې وکاروئ.

کچه ۱: زده کوونکي نه شي کولای چې ان د ښوونکي په مرسته قصه ووايي.

کچه ۲: زده کوونکي کولای شي چې د قصې اساسي ټکي بیان کړي خو بې نظمې او بې جوړښته وي، او کله کله یې ژبه هم بندېږي. معلومېږي چې هغه یې میخانیکي زده کړي وي.

کچه ۳: زده کوونکي قصه بیانولای شي، د قصې ټول عناصر په وضاحت وبلای شي. قصه ویل یې مناسب دي او لغاتونه یې تخليقي دي.

کچه ۴: زده کوونکي په خورا ښه ژبه قصه بیانولای شي. خبرې کوونکي کېدای شي په طنز، احساساتي، تخليقي او یا خوښۍ باندې قصه بیا ووايي.

## د نندارې (تمثیل) په بڼه د کیسې وړاندې کول



زده کوونکي کولای شي د خپل ټولګي، یا د کوم بل ټولګي په مخ کې د کیسې د نارسمي تمثیل له لارې د کیسې په اړه خپله پوهه غښتلې کړي، او کیسه په خپل تعبیر خلکو ته وړاندې کړي.

زده کوونکي د تمثیل لپاره ځانګړيو جامو یا وسایلو ته اړتیا نه لري. هغوی دې یوازې د کیسې د خبرو ویناوې ووايي، او د صحنو د تمثیل په ترڅ کې دې له حرکتو او اشارو کارواخلي، یا کولای شي ځینې ساده وسایل هم وکاروي. تاسې باید د تمثیلې پارچې د ډایرکټر یا لارښود په توګه، هغوی ته لارښوونې او مشورې ورکړئ، خو له یو یا دوه ځله تمرین وروسته به هغوی خپله وغواړي چې کیسه بیا بیا تکرار کړي، او له هرځل تکرار سره به زده کوونکي نور هم تکړه کېږي. لاندې د تمثیلې پارچې په بڼه د کیسې د پیلولو ځینې لارې چارې بیانېږي:

۱. زده کوونکيو ته ووايست چې دا ځل به هغوی کیسه

مثالانو کوم رول ډېر نښه تمثيل کړي؟  
د مثالانو راتلونکي ډله د تمثيل د لاسه کولو لپاره څه کولای شي؟

اورېدونکيو کوم رول نښه ترسره کړي؟  
مثالان د راتلونکي تمثيلي پارچې د لاسه کولو لپاره څه کولای شي؟

۲. ډېری هلکان د کيسې د تمثيل د وار په ترلاسه کولو ډېر خوشحالبېري، او خوند وړ کوي. هرځل چې نوې ډله مثالان راځي، ويناوې به په مختلف انداز وړاندې کوي، بېلې نښې او بېل ډول حرکات به ترسره کوي ... د هغوی کړنې به له کيسې څخه د هغوی د ځاني تعبير استازيتوب کوي، او څرنګه چې هره کيسه په يوه بېله بڼه تعبيرېدای شي، نو د کردار او تمثيل بېلښت او توپير هم بايد وستايل شي، او يادونه يې وشي.

#### د فعاليت ارزونه: د کيسې ډراماتيک کول

کچه/سويه ۱-۴: د دې لارښود په شا کې چمتو شوي د زده کونکي او د ټولګي د فعاليت چارټونو کې د خپلو زده کونکو فعاليت معلومولو لپاره دا درجې وکاروي.

کچه ۱: زده کونکي يې مفهومه خبرې کوي، د ترسره کولو په وخت کې د بيان نشتوالی، او حتی د ښوونکي په مرسته د کرکټر غږ نه کاروي.

کچه ۲: زده کونکي د اورېدونکي په ډول خبرې کوي خو د کرکټر غږ کارولو کې متناسب دی. بيان يې ميخانيکي دی.

کچه ۳: زده کونکي د کرکټر د غږ په کارولو سره په روښانه توګه خبرې کوي، او اورېدل او پوهيدلی شي. بيان روان او ژوندي دی.

کچه ۴: زده کونکي په غير معمولي ډول څرګنده او روانی ژبه کاروي او د کرکټر ژوندی تفسير رامینځته کوي.

د تمثيلي پارچې په بڼه وړاندې کوي. هغوی ته يې روښانه کړی چې ځينې زده کوونکي به تمثيلګران، او ځينې نور به يې نندارچيان وي، او هر وګړی به دواړه کرداره ترسره کړي.

۲. وروسته، په يوه ستنه کې د کيسې ټولې خبرې پر يوه تخته يا په يوه لويه پاڼي په يوه لسټ کې وليکئ، داسې چې ټول يې وليدلای شي:

زمری، پرېکړی، پړانګ، مرغی، فيل، اوبښ  
(او نور حيوانات چې تاسو او زده کونکي يې غوره کوئ)

په يوې يوې خبرې تېر شئ، او د هغې د کردار د تمثيل لپاره د هلکانو له منځه خپل خوښي (رضاکار) ممثل راوبولئ. داسې ووايست "زموږ په تمثيلي پارچه کې د زمری د رول تمثيلولو لپاره څوک حاضر دی؟" يو خپل خوښی انتخاب کړئ، او نوم يې د خبرې له نوم سره جوخت وليکئ. دې کار ته تر هغو دوام ورکړئ چې د هرې برخې د تمثيل لپاره زده کوونکي پيدا کړئ. ممثلينو ته ووايست چې هر ممثل به خپله برخه په خپله راجوړوي. د دې معنا دا ده چې هغوی دې د کتاب خبرې اترې نه کاروي، بلکې خپل الفاظ دې ورته جوړ کړي.

۳. هغوی ته ووايست چې تاسې به دغه تمثيل څو ځله په صنف کې تکرار کړئ، او هر هلک به د تمثيل فرصت ترلاسه کړي. هغوی ته ووايست، هر هغه زده کوونکي چې په تمثيل کې برخه نه اخلي، د اورېدونکي په حيث هماغه اندازه مهم کردار ترسره کوي. څرګنده يې کړئ چې تاسې به د تمثيلي پارچې د ډايرکټر يا لارښود دنده ترسره کوئ او هغوی ته به د تمثيل د نښه او غوره پرمختګ لپاره مشورې او لارښوونې کوئ، خو هغوی بايد کيسه په خپل تعبير تمثيل کړي. يعنې هغوی بايد د هرې صحنې په تمثيل کې خپل ځاني الفاظ، اشارې، او حرکتونه وکاروي.

۴. د کيسې د بېلابېلو صحنو د تمثيل لپاره د خونې په منځ کې ساحه نعين کړئ (ځنګل، د اوبو ډنډ، او بيا له اورېدونکيو غوښتنه وکړئ چې د تمثيل ځای ته مخامخ کښېني. هغوی د صحنې له اړتيا سره سم کښېنوي. هغه زده کوونکي چې په صحنه کې نه دي، د صحنې يوه لوري ته يې ودرولئ، تر هغو چې وار يې را ورسېري. مثالان صحنې ته راوبولئ، او هغوی ته مخه ورکړئ چې صحنه په خپله راجوړه کړي. کله چې زده کوونکي نه پوهېږي چې څه ووايي، نو کولای شئ يوه کومکي جمله ورته ووايست، خو هيله ده چې هغوی به ژر وپوهېږي او سمه دنده به ترسره کړي.

۵. د تمثيلي پارچې په پای کې له مثالانو غوښتنه وکړئ چې له ټولو ټولګيوالو سره د پارچې د تمثيل په اړه په بحث او تبصرو کې برخه واخلي. هغوی د لاندې پوښتنو ځوابونې ته راوبولئ:

## له کورنۍ سره د کیسې شریکول

کله چې هلکان ټولې "نورې کرنې" بشپړې کړي، او د خپلې زده کړې په اړه ډاډه شي، نو سلا ورکړی چې خپلې هڅې له کورنیو سره شریکې کړي. لاندې په دې اړه ځینې سپارښتنې وړاندې شوي:

۱. رسامې او کیسه کول: له زده کوونکیو غوښتنه وکړئ چې خپل رسمونه کورته یوسي. هغوی ته سپارښتنه وکړئ چې د کیسې لنډیز ترتیب کړي، او بیا هغه څه شرح کړي چې په انځور کې رسم شوي دي.

۲. په ځانگړي ادا او وزم کیسه کول: کله چې زده کوونکي ډاډه شول چې کیسه په روانۍ سره نورو ته بیانولای شي، او ډاډه شول چې په ځانگړي ادا او وزم یې هم لوستلای شي، نو غوښتنه ورڅخه وکړئ چې د خپلې کورنۍ غړيو ته یې واوروي.

۳. د کیسې تمثیل: که یوشمېر زده کوونکي یوځای سره اوسېږي، هغوی ته سپارښتنه وکړئ چې له ښوونځي بهر سره راټول شي، او د خپلو کورنیو په وړاندې تمثیلي ننداره ترسره کړي او یا که ممکنه وي، د کورنیو غړي ښوونځي ته را وبولي، او په ښوونځي کې ورته تمثیلي ننداره وړاندې کړي.

## له کورونو د کیسو راټولول

کله چې د "هغه زمرې چې ځان یې په اوبو کې ولیده" کیسه د دې لارښود په اساس په ټولگي کې تدریس کوئ، ستاسو زده کوونکو ته به فرصتونه وي چې له خپلو کورنیو څخه د ورته فولکلوري کیسې په اړه پوښتنه وکړي چې دوی ورسره اشنا دي.

۱. زده کوونکو ته ووايست چې د دوی د کورنۍ غړي ښایي په ډیرو کیسو پوه وي، لکه داسې یوه چې دوی ستاسو سره په ټولگي کې ولوسته. او تاسو به له هغوی وغواړئ چې دوی داسې کیسې د کورنۍ د غړو په ځانگړي توگه د مور او پلار، نیکونو، ترور او تره او نورو مشرانو سره د خبرو کولو له لارې ومومي. چې کیدای شي فولکلوريکي یا د پوهنیزې کیسې یې کله چې کوچنيان وو اوریدلي وي. هغوی ته ووايست چې:

تاسو ټول ښایي ستاسو په کورنۍ یا ستاسو په ګاونډ کې یو څوک پېژنئ چې په افغاني دودیزو کیسو یا ښوونیزو کیسو پوهېږي. راځئ چې ویلئ او وگورو چې ایا مور کولی شو یو څو داسې خلک پیدا کړو چې ځینې هغه کیسې یې په یاد وي، کله چې دوی کوچنيان وو او زده کړې یې وې، اویا یې د ژوند په بل کوم وخت کې اوریدلي وي.

دلته ستاسې وظیفه ده: د خپلې کورنۍ او ګاونډیانو مو د فولکلوريکي او ښوونیزو کیسې په اړه پوښتنه وکړئ چې دوی ته یادې وي. له هغوی څخه وغواړئ چې تاسو ته د دوی د خوښې کیسه ووايي. څومره ښه چې یې لیکلای شئ ویې لیکئ، یا یې ښه په یاد وساتئ چې بیا یې ووايست، او هغه پند له ځان سره ټولگي ته راوړئ.

۲. زده کوونکو ته یوه یا دوه اونۍ وخت ورکړئ چې په کور کې له خلکو سره خبرې وکړي او د کورنۍ له غړو یې د کومې کیسې په اړه معلومات ترلاسه کړي. کله چې زده کوونکي کیسې راوړي، دلته یې د ترسره کولو لپاره ځینې فعالیتونه:

• له زده کوونکو وغواړئ چې کیسې ووايي، په ټولگي کې د انځورونو په اړه خبرې وکړي، او بیا یې کور ته یوسي ترڅو خلکو ته وښيي چې کیسې یې لوستلې دي.

• له زده کوونکو وغواړئ چې کیسې په خپلو الفاظو ولیکي، د کیسې له مخې انځورونه رسم کړي، او ساده کتابونه جوړ کړي چې لویانو ته یې ورکړي چې کیسې یې ترلاسه کړي. (د ساده کتاب د جوړولو په اړه د لارښوونو لپاره راتلونکې پاڼه وگورئ.)

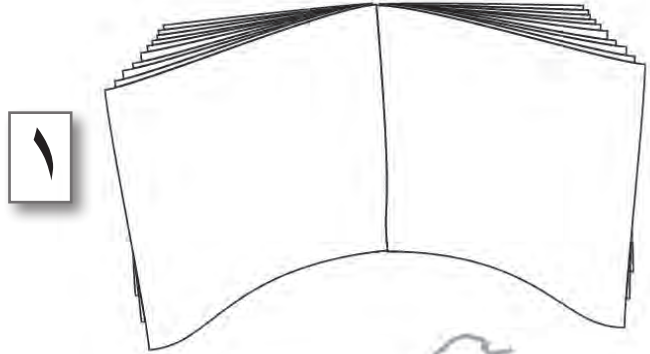
• ځینې لویانو ته بلنه ورکړئ چې ښوونځي ته راشي او خپلې کیسې له ټول ټولگي سره شریکې کړي.

# د ساده کتاب جوړولو لارښوونې

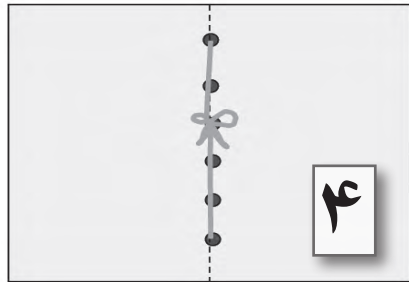
د کاغذ خوټوټې، ټولې یوځای، په نیمې کې کت کړئ.



د کاغذ د کت کړيو څوکو په اوږدو کې سوري جوړ کړئ. (دغه سوري باید پر ټولو پاڼو پر یوه ځای وي). د دې کار لپاره له سوري کوونکي، قیچي یا چاقو څخه کار واخلي، که دا ممکن نه وي نو د یوځای کیدلو لپاره په لاندې ډول عمل وکړئ.



ټولې پاڼې پرانیزي، او یقیني کړئ چې ټول سوري پر یوه لیکه برابر دي. له شا لوري په سوريو کې تېروېر تار وپېښئ او ټولې پاڼې سره وګنډئ



د تار سرورنه ښه کش کړئ او کلک یې وټړئ.



د سټیپلر په وسیله د یوځای کولو نمونه

## د یوځای کیدلو بدیلې لارې:

سټیپلر: له لومړي پړاو وروسته، پاڼې د کتاب په څیر کات کړئ، کات شوې څنډې دوه درې ځایه سټیپلر کړئ.

سربس: په کات شوو څنډو سریش ووځئ، پاڼې سره نږدې کړئ. ځان ډاډه کړئ، مخکې له دې چې زده کوونکي په کتابونو کار پیل کړي، سربس بیخي وچ شوي وي.

ګنډل: د پاڼو د ګنډلو لپاره له یوې قوي سټنې او تار څخه کار واخلي او کات شوې څنډې وګنډئ. (سټنې په خوندي ځای کې کېږدئ چې څوک په ځان خور نه کړي).

تاسي او ستاسې زده کوونکي کیدای شي د کتاب د یوځای کیدلو لپاره له دې هم ښې لارې پیدا کړئ.

# د زده کونکي د فعاليت ارزونه

هنه زمري چې خان يې په اوبو کې وليده قصې لپاره

د زده کوونکي نوم: \_\_\_\_\_

د تسلط سطح

۴	۳	۲	۱	زده شوي مهارتونه
				لومړۍ ورځ: وړاندوينې کول
				دوهمه ورځ: يادول او د پابلو جوړول
				درېيمه ورځ: په قصه کې د کلیدي نظرونو منعکسول
				درېيمه ورځ: لغت پانگه او د لغت بېلگې
				درېيمه ورځ: د څپو پېژندنه
				څلورمې ورځ: لغتونه وده
				څلورمې ورځ: د الفبا او لغتونو لوستل
				پنځمه ورځ: لغتونه وده
				پنځمه ورځ: ليکل (ساده جملې)
د سواد زده کړې اضافي فعاليتونه				
				ترتيب او پرته
				ليکل (ډله ييزه کيسه)
				د الفبا يا ابځې مطالعه
				لغتونه
				د ژبې نمونې
				املا
				د وينا برخې
				رسم کول او بيا ويل
				د قصې بيا ويل لکه د قصه وپونکي په څير
				د کيسې ډراماتيک کول

کولای شئ دا چارټونه بيا جوړ کړئ او د خپلو زده کوونکو د مهارتونو د انکشاف، چې تاسې يې په ټولگي کې درس ورکوئ د مسير د ټاکلو لپاره استعمال کړئ. د هرې ورځې د فعاليت په پای کې د مهارت د سطحې د توضيح لپاره لطفاً د مهارت د فعاليت ارزونه چارټ ته مراجعه وکړئ.





# د ټولګي د پرمختګ ارزونه

بښوونکي \_\_\_\_\_ د ټولګي شمېره/پېژندنه \_\_\_\_\_

نېټه: \_\_\_\_\_

د هوبو د کتاب عنوان: هغه زمرې چې ځان يې په اوبو کې وليده  
دا \_\_\_\_\_ د هوبو کتاب ما د زده کوونکو سره استعمال کړی دی.

په ټولګي کې د زده کوونکو شمیر: \_\_\_\_\_

د تسلط سطح \*

۴	۳	۲	۱	زده شوي مهارتونه
				لوړمې ورځ: وړاندوینې کول
				دوهمه ورځ: یادول او د پایلو جوړول
				درېیمه ورځ: په قصه کې د کلیدي نظرونو منعکسول
				درېیمه ورځ: لغت پانګه او د لغت بېلګې
				درېیمه ورځ: د څپو پېژندنه
				څلورمې ورځ: لغتونه وده
				څلورمې ورځ: د الفبا او لغتونو لوستل
				پنځمه ورځ: لغتونه وده
				پنځمه ورځ: لیکل (ساده جملې)
د سواد زده کړې اضافي فعالیتونه				
				ترتیب او پرته
				لیکل (ډله ییزه کیسه)
				د الفبا یا ابڅې مطالعه
				لغتونه
				د ژبې نمونې
				املا
				د وینا برخې
				رسم کول او بیا ویل
				د قصې بیا ویل لکه د قصه ویونکي په څیر
				د کیسې ډراماتیک کول

\* هرې سطح ته رسیدونکي ټول زده کوونکي وشمیرئ





## د ښوونکي لارښود کي دا فعاليتونه شامل دي:

د هوپو د کتابونو د لړۍ پېژندنه

د دې کيسې موخه

دا لارښود څنگه له تاسې سره مرسته کولای شي

لومړۍ ورځ: د کيسې لومړۍ لوستنه

دوهمه ورځ: د کيسې دوهمه لوستنه

درېيمه ورځ: د کيسې درېيمه لوستنه

د سواد د مهارتونو جوړول: لغتونه او څپې/سيلابونه

څلورمه او پنځمه ورځ: د سواد مهارتونو نوره وده:

د لغتونو او الفبا مطالعه

ليکل

د سواد زده کړې اضافي فعاليتونه

د فکر کولو فعاليتونه (ترتيب کول، شميرل، تطبيق)

د الفبا نوره او لغتونو لوستل، لغتونه او ليکل

د ژبې نمونې

املا

د خبرو برخې

کښنه (رسم) او نکل کول

په ځانگړې ادا د کيسې لوستنه

د نندارې (تمثيل) په بڼه د کيسې وړاندې کول

له کورنۍ سره د کيسې شريکول

له کورونو د کيسو راټولول

همداراز په دې لارښود کې:

د يو ساده کتاب د جوړولو لارښوونه

د زده کوونکو د اجرا د ارزونې چارټ

د ټولگي د اجرا د ارزونې چارټ



د Hoopoe کتابونو په اړه د نورو معلوماتو لپاره، د ښوونکو لارښودونه،

نظريات د ټولگي فعاليتونه، آډيو توکي، وگورئ:

[www.hoopoebooks.com](http://www.hoopoebooks.com)



HOPOE BOOKS